EL LITORAL

EDICION MATUTINA

Año LI — No. 16.796 | 16 páginas | Precio: $ 0,20 | SANTA FE, LUNES 20 DE ABRIL DE 1970 | Dirección y administración: San Martín 2651/59 — Tel. 20101

EL PRESUPUESTO DE CATAMARCA HAN APROBADO

CATAMARCA, 19 (UPI). — El gobierno de la provincia [illegible] que el presupuesto aprobado para el presente año asciende a la suma de 82.084.800 pesos nuevos, de los cuales se destinarán 36.726.000 pesos a la ejecución de obras públicas.

Agregó la información que para cubrir el mencionado monto se cuenta con los siguientes recursos: Fondo de Coparticipación Federal, 38.561.000 pesos; aporte del gobierno nacional, 18.000.000, y [illegible] y recursos provinciales, 5.062.470 pesos.

Rumores sobre la dimisión del Gral. Lanusse desmienten

BUENOS AIRES, 19 (UPI). — Una responsable fuente del Ejército dijo esta noche que [illegible] los rumores acerca de la dimisión del comandante en jefe, Alejandro Lanusse, que [illegible] hoy.

[illegible]

Hablando en forma extraoficial, por lo que pidió que no se lo identificase, un alto [illegible] del Ejército dijo esta noche a United Press International que "[illegible]".

También en Santiago (Chile), circularon similares rumores sin que su origen haya sido precisado.

En esta capital las oficinas del Ejército [illegible] normal de [illegible].

Al desechar las [illegible] sobre la presunta dimisión de Lanusse la fuente agregó que "ninguna situación anormal se registra en el Ejército o en otros sectores del país".

Las [illegible] por emisoras radiales en el interior de la Argentina también habían hablado sobre supuestas [illegible] adoptadas en esta capital.

Misa para rogar por los pueblos que sufren hambre

BUENOS AIRES, 19 (UPI). — Fue oficiada anoche en la Catedral Metropolitana, una misa para rogar por los pueblos [illegible] y diezmados por el hambre.

El servicio religioso, auspiciado por la Comisión Católica Argentina para la Campaña Mundial contra el Hambre, estuvo a cargo del arzobispo coadjutor, monseñor Juan Carlos Aramburu.

En la homilía, el prelado destacó "la urgente necesidad de acudir en socorro de los miles de hermanos que a diario padecen y sucumben por la falta de alimentos, de cuidados, de higiene, de medicinas y de atención médica, como así también de un apoyo espiritual, una palabra de consuelo y conformamiento total como resultado de la ignorancia de Dios".

Al S. de Comercio de E. U. recibe Onganía

El Sr. Maurice Stans desde hace varios días se halla en el país. Asistirá también el embajador Davis Lodge

BUENOS AIRES, 19 (UPI). — El presidente de la Nación recibirá mañana en audiencia el secretario de Comercio de Estados Unidos, Sr. Maurice Stans, que desde hace varios días visita la Argentina.

La reunión está prevista para las 19 y el ilustre visitante concurrirá al despacho del [illegible] general Onganía acompañado del embajador estadounidense, Sr. John Davis Lodge y el secretario de Comercio Exterior, Sr. Elvio Baldinelli.

Regresa el subsecretario de Educación

BUENOS AIRES, 19 (UPI). — Procedente de Washington regresó el subsecretario de Educación de la Nación, Dr. Emilio Fermín Mignone.

En los Estados Unidos, representó a la Argentina durante las deliberaciones de la reunión extraordinaria del Consejo Interamericano para la Educación, Ciencia y Cultura a nivel ministerial, de la Organización de Estados Americanos (OEA).

El funcionario, dijo a su arribo que mantuvo además conversaciones con representantes del Banco Interamericano de Desarrollo para ajustar los términos de los créditos otorgados por ese organismo al Consejo Nacional de Educación Técnica y a las universidades nacionales.

Suspendióse la recepción de maíz

BUENOS AIRES, 19 (UPI). — A partir de la medianoche de hoy, quedará cerrada en las instalaciones que posee la Junta Nacional de Granos en los puertos de San Lorenzo, y de esta capital, la recepción de maíz duro.

La medida, expresa un comunicado, obedece a que los depósitos se encuentran con su capacidad colmada.

La ciudad de Bavet será atacada por fuerzas camboyanas

Por Glenn Currie

PHNOM PENH, 19 (UPI). — Las tropas camboyanas se hallan listas para [illegible] la ciudad [illegible] fronteriza de Bavet, provincia de Svay Rieng, ocupada por las fuerzas invasoras norvietnamitas y del Vietcong, según informaron hoy portavoces militares.

Los preparativos para el contraataque coincidieron con [illegible] una "campaña antivietnamita", [illegible] "ciertos [illegible]".

Bavet, que se halla sobre la estratégica carretera número uno que une a Phnom Penh con Saigón, a 32 kilómetros de Prasaut, fue reocupada el viernes último por el ejército camboyano, luego de una semana de ocupación comunista.

El mayor Am Rong, portavoz principal de las fuerzas armadas camboyanas, expresó hoy: "Si queremos, podemos llegar hasta Bavet, en la frontera. Estamos esperando órdenes".

Am Rong informó asimismo que se registró cierta actividad militar aislada comunista en Camboya anoche y hoy, en particular en la provincia de Takeo, unos 65 kilómetros al sur de la capital. Los comunistas hicieron fuego de ametralladora contra la capital provincial de Takeo, sin causar víctimas, y destruyeron un puente metálico situado a sólo 5 kilómetros de la ciudad.

El Vietcong también cortó la vía férrea que desde Phnom Penh cruza Takeo para llegar hasta el puerto de Kompong Som, antiguo Sihanoukville, e interrumpieron las comunicaciones a 50 kilómetros de la capital nacional.

Al desmentir la existencia de una campaña antivietnamita, el Ministerio de Información consignó: "La opinión pública manifestada en todo el país está dirigida sólo contra los agresores e invasores del Vietcong y Vietnam del Norte, pero no contra los pacíficos residentes vietnamitas.

A Lenin se le recordará hoy

Jefes de los partidos comunistas del mundo se reunirán en Moscú

MOSCU, 19 (UPI). — Los jefes de los partidos comunistas del mundo se hallarán reunidos aquí mañana para unirse a sus camaradas soviéticos en los actos de conmemoración del centenario del natalicio de Vladimir I. Lenin, fundador del Estado soviético, que se celebrarán esta semana.

La mayoría de los once países comunistas que han aceptado la invitación soviética para asistir al programa conmemorativo, que durará dos días, enviará a los jefes de sus partidos y gobiernos respectivos.

Más de 50 de los partidos comunistas extranjeros no gobernantes han enviado ya delegaciones que incluyen a los líderes más señalados del movimiento internacional comunista, que en uno u otra forma siguen la línea del Kremlin en la interpretación de la teoría marxista-leninista.

Entre los países de gobierno comunista, [illegible] y Albania no han sido invitados, pero Corea del Norte y Vietnam del Norte estarán representados por delegados de alto nivel jerárquico, pues al menos pertenecerán al comité central (supremo cuerpo gobernante) en sus países.

Fidel Castro, quien resentido con el Kremlin en 1967 sólo envió una pequeña delegación ministerial a los actos del cincuentenario de la revolución rusa, estará representado esta vez por el presidente Osvaldo Dorticós Torrado y el ministro de Defensa Raúl Castro, que se encuentran ya en Moscú.

Inclusive el presidente Josip Broz Tito, de Yugoslavia, el iconoclasta del movimiento comunista, enviará una delegación de alta jerarquía, encabezada por Vladimir Bakaric, miembro del politburo y ex secretario del Partido Comunista Croata.

En un artículo escrito especialmente para "Pravda" Tito reafirmó ayer su adhesión básica a las enseñanzas de Lenin. Sin embargo, el primer gobernante comunista que fue expulsado del movimiento comunista por "hereje", se afanó en señalar que Lenin no prescribió normas rígidas para todos los comunistas y para todos los tiempos, y que Yugoslavia, como los demás países socialistas, se reserva el derecho de seguir su propio camino hacia el socialismo.

Un artículo semejante en el fondo, aunque redactado en términos mucho más suaves por el hombre fuerte de Rumania Nicolae Ceausescu, abogó "por la unidad dentro de la diversidad", afirmando que los intereses nacionales comunistas no están en pugna con los del movimiento internacional.

Los actos más solemnes en ocasión del [illegible] las sesiones que [illegible] y miércoles próximo se celebrarán en el Palacio de los Congresos en el Kremlin. El secretario general del Partido Soviético, Leonid I. Brezhnev, pronunciará el discurso principal.

En las sesiones referidas, patrocinadas por el Presidium del Soviet Supremo (Parlamento), el comité central del Partido Comunista y el Presidium de la Federación Rusa, también hablarán los portavoces del comunismo internacional.

Esta será la reunión internacional comunista más importante desde la celebración de la conferencia mundial de partidos comunistas en junio del año pasado, a la que concurrieron 75 de los 86 invitados.

SE PRODUJO UN DESEMBARCO EN LA ISLA DE CUBA

Una denuncia de Fidel Castro

MEXICO, 19 (UPI). — El gobierno del primer ministro cubano Fidel Castro denunció hoy que "mercenarios de los Estados Unidos", invadieron la isla el viernes último en coincidencia con el noveno aniversario del desembarco en la Bahía de los Cochinos.

La agencia oficial de noticias cubana, Prensa Latina, reprodujo declaraciones de Castro, afirmando que cuatro soldados cubanos y dos de los invasores murieron en una batalla librada en la provincia de Oriente, al este de Baracoa.

El primer ministro añadió que dos soldados cubanos fueron gravemente heridos y que las fuerzas gubernamentales lograron arrestar a tres de los invasores.

El 17 de abril de 1961 exilados cubanos apoyados por los Estados Unidos fueron derrotados por las tropas de Castro cuando desembarcaron en la Bahía de los Cochinos, en el sudeste de la isla.

Transmisiones de radio cubanas captadas en Miami indican que las milicias cubanas y el servicio de guardacostas de ese país entraron en lucha con los invasores en dos batallas diferentes y que parte de la fuerza de desembarco estaba siendo aún perseguida.

Las transmisiones escuchadas en Miami no dicen que los invasores sean norteamericanos, sino "una banda de mercenarios pagada por los Estados Unidos".

El departamento de estado de los Estados Unidos no formuló comentarios de inmediato sobre la invasión.

La siguiente es la declaración completa del primer ministro Castro, según la versión difundida aquí por Prensa Latina: "El viernes 17, antes del amanecer, un grupo de mercenarios de los Estados Unidos, equipados con modernas armas automáticas del ejército de los Estados Unidos, desembarcó cerca de Yurmuri, 22 kilómetros al este de la ciudad de Baracoa.

"Inmediatamente fuerzas del ejército, la policía y los guardias de frontera hicieron el primer contacto con los mercenarios, capturando a dos prisioneros e incautándose de dos fusiles automáticos, 2.000 balas y numerosos paquetes de explosivos plásticos y comenzaron una intensa persecución del resto del grupo.

Derriban un helicóptero

Siguen los ataques a la sitiada base de Dakseang. Las bajas comunistas

Por Walter Whitehead

SAIGON, 19 (UPI). — Las tropas comunistas que desde hace 19 días tienen sitiada a la fuertemente fortificada base de Dakseang, 465 kilómetros al nordeste de Saigón, cerca de la frontera de Laos, derribaron un helicóptero del ejército estadounidense y sostuvieron cuatro encuentros con las fuerzas survietnamitas en las proximidades de aquélla, defendida por tropas especiales de Estados Unidos.

El comando militar estadounidense informó que las acciones se libraron anoche y esta madrugada, y que las fuerzas norvietnamitas y del Vietcong perdieron 110 hombres.

El helicóptero, un Huey Uh-1, fue abatido ayer a menos de dos kilómetros de Dakseang y sus cuatro tripulantes resultaron heridos. Los comunistas también derribaron el mismo día un Phantom F-4, 168 kilómetros al sudeste del puerto septentrional de Danang, y otro helicóptero Huey, 155 kilómetros al este de Saigón. Los dos ocupantes del Phantom perecieron pero la tripulación del helicóptero resultó ilesa.

En Daksean, unidades del ejército sudvietnamita hicieron frente a las fuerzas comunistas tres veces ayer y una esta madrugada, a sólo 800 metros de la base. Los comunistas tuvieron ayer 32 muertos y hoy otros 78 mientras que el total de bajas survietnamitas fue de cinco muertos y 22 heridos.

La aviación estadounidense realizó 60 misiones en apoyo de la guarnición de Daksean, compuesta por mercenarios indígenas mandados por "boinas verdes" norteamericanos, y dos columnas survietnamitas de refuerzos llegadas en los últimos días.

Limitación de armamentos

VIENA, 19 (UPI). — Estados Unidos y la Unión Soviética pudieran bien "haber acordado no estar de acuerdo" en algunos aspectos de sus esfuerzos para limitar su poder nuclear estratégico, según informaron hoy aquí fuentes diplomáticas.

Uno de estos aspectos comprende a la fuerza aérea táctica norteamericana acantonada en Europa occidental y a los misiles de alcance medio de la URSS instalados en sus bases de Europa oriental.

Ambas partes podrían dejar de lado temporalmente este problema mientras concentran su atención en la más importante cuestión de los misiles ofensivos y defensivos en sus territorios, consideraron los informantes.

La delegación norteamericana en las conversaciones de limitación de armas estratégicas dijo a la soviética que consideraba que los 700 misiles de alcance medio con bases en Europa oriental eran de naturaleza estratégica puesto que están destinados a las ciudades más importantes de Europa occidental.

Moscú, empero, sostiene que [illegible] tácticos y que tienen por misión prestar apoyo a las tropas terrestres en caso de hostilidades.

Al mismo tiempo, los soviéticos reclaman que los aviones de guerra norteamericanos apostados en Europa occidental son armas estratégicas y que por lo tanto debieran ser incluidos en las negociaciones de limitación.

Estados Unidos, por su parte, afirma que estos aviones son tácticos y de naturaleza defensiva.

La delegación negociadora norteamericana considera que esta diferencia pudiera bien ser dejada de lado por el momento y que no debiera entorpecer o bloquear los progresos de la conferencia.

Por su parte, Estados Unidos no tiene ninguna intención de permitir que esta disputa de los aviones contra los misiles de alcance medio lleve a las conversaciones a un estancamiento.

Autoridades norteamericanas del desarme señalaron que la URSS puede permanecer en esta posición todo el tiempo que desee, pero al mismo tiempo manifestaron que no creían que esto sucedera.

Estas autoridades justificaron lo manifestado al explicar que la URSS se da cuenta que su despliegue de misiles de alcance medio en Europa oriental es más bien amplio.

Obligan a un avión a aterrizar en el este de Alemania

LUENBURG, (Alemania occidental), 19 (UPI). — Dos aviones de combate de fabricación soviética dispararon hoy contra un avión civil alemán occidental que llevaba a cinco niños en tratamiento de altitud para la tos convulsiva y le obligaron a aterrizar en Alemania oriental, según informó aquí la policía fronteriza occidental.

Un portavoz informó que el monomotor se desvió de su ruta y franqueó la frontera entre las dos alemanias. Agregó que el aparato aterrizó a un kilómetro aproximadamente en el interior de Alemania oriental.

Señaló que el piloto y los niños resultaron ilesos.



Los colombianos acudieron ayer a los comicios para elegir presidente y otras autoridades del país. La foto muestra un aspecto de una calle de Bogotá en la mañana de la víspera. (Radiofoto UPI)

CON ENTUSIASMO SE HA VOTADO EN COLOMBIA

Millones de ciudadanos desfilaron pacífica y ordenadamente por las urnas, en unas elecciones ejemplares que se desarrollaron en un ambiente de paz

BOGOTA, 19 (UPI). — Un experimento político sin precedentes en la historia del continente culminó hoy en Colombia con unas elecciones ejemplares, que se desarrollaron en un ambiente de paz y con entusiasmo y alegría. Millones de ciudadanos desfilaron pacífica y ordenadamente por las urnas para elegir al último presidente del sistema del "Frente Nacional", pactado por los partidos tradicionales para alternarse el poder cada cuatro años y dividir por igual el Congreso y las otras altas corporaciones públicas.

Los resultados van a indicar si el pueblo colombiano dio un voto de confianza a dicho sistema, para que se cumpla normalmente el último período de la alternación presidencial, o si prefiere la alternativa populista que le ofreció el ex general Gustavo Rojas Pinilla.

Las autoridades civiles y militares dijeron en las horas iniciales de la tarde que el primer resultado de las elecciones había sido el triunfo de la democracia, por cuanto la jornada se cumplió sin incidentes de gravedad en la mayor parte del país. Funcionarios de la Registraduría Nacional del Estado Civil indicaron que otra victoria había sido la copiosa votación atribuida a la pluralidad de candidatos y a la importancia crucial de los resultados para el futuro de la democracia colombiana. Informaciones extraoficiales de diversas ciudades del país, sin embargo, dan cuenta de que el total de la votación supera el de las últimas elecciones, pero tal vez no alcanzará al volumen que esperaban algunos de los candidatos, porque siempre hubo un porcentaje notorio de abstención. Dicha abstención se observó en Bogotá, en donde la afluencia de electores a los puestos centrales de votación fue considerada como moderada. En los barrios populares hubo más entusiasmo, y en los de la clase media la votación fue de más del 50 por ciento. La abstención pareció afectar especialmente a las zonas de más altos ingresos y a los sectores de población que debían hacer largos viajes para votar, por no haberse inscripto oportunamente en las mesas de su vecindario.

El voto más espectacular fue, sin duda, el de Gustavo Rojas Pinilla, el antiguo dictador que pretende regresar al poder a los 70 años por la amplia y generosa puerta de la democracia. Rojas Pinilla se inscribió para votar en uno de los barrios más modestos de Bogotá, "Las Ferias", cuyos habitantes son obreros y choferes. El ex general hizo un recorrido de casi siete kilómetros en un taxi amarillo. En la plaza del barrio había varios millares de personas que lo aclamaron cuando llegó a las 11.30.

Desde el momento en que entró al barrio, se comenzó a formar un grueso desfile de gentes que seguían el taxi en que iba Rojas Pinilla obligándolo a aminorar su velocidad. La muchedumbre alcanzó a llenar unas tres cuadras de la calle antes de agregarse a los millares que estaban esperando en la plaza.

El ex dictador depositó su voto en la urna que le correspondía, instalada en un puesto de salud. Posteriormente saludó a la multitud haciendo la "V" de la victoria con la mano derecha, cuyo dedo índice aparecía teñido con la tinta roja indeleble que se utiliza para evitar la doble votación.

El candidato oficial del "Frente Nacional" Misael Pastrana Borrero, votó a las 9.30 en el Capitolio Nacional, donde había muy poca gente reunida. Pastrana Borrero anunció que votaba a favor de Mariano Ospina Pérez, ex presidente de la república y jefe del sector conservador aliado a la Dirección Nacional Liberal para respaldar la candidatura de Pastrana Borrero. Desde allí se dirigió a su sede partidista, rodeado de un pequeño grupo de seguidores.

En la misma mesa votó una hora después el presidente Carlos Lleras Restrepo, quien caminó las dos cuadras que separan al palacio presidencial del Capitolio. El primer mandatario fue rodeado por un grupo de altos funcionarios.



El candidato oficialista del Frente Nacional, Miasael Pastrana Borrero, introduce el dedo índice de la mano derecha en el frasco de tinta roja indeleble después de haber votado ayer en las elecciones generales. (Radiofoto UPI)

Lleva ventaja el ex Gral. Rojas Pinilla

Por Carlos J. Villar-Borda

BOGOTA, 19 (UPI). — El ex dictador Gustavo Rojas Pinilla tomó la delantera al iniciarse el recuento de los votos emitidos por los colombianos en las elecciones generales realizadas hoy para escoger al [illegible] de la república, y se mantuvo en una firme y reñida lucha contra el candidato oficial del Frente Nacional, Misael Pastrana Borrero.

Los otros dos candidatos, Belisario Betancur y Evaristo Sourdis, aparecían muy distanciados en segundo y tercer lugar, respectivamente.

Escrutadas 1.273 de las 31.480 mesas instaladas en todo el territorio nacional, los resultados eran los siguientes: Rojas Pinilla, 111.361; Pastrana Borrero, 95.179; Betancur, 36.089; Sourdis, 11.785.

Estos datos corresponden solamente a un 4 por ciento de las mesas instaladas en el país, y se espera que a medida que lleguen informaciones de zonas campesinas, Pastrana Borrero comience a disminuir la diferencia.

No obstante, un dato sorprendente para los observadores políticos es la fuerza demostrada por Rojas Pinilla en ciudades como Pasto, Barranquilla, Ibagué y Cali.

Barranquilla, la patria chica de Sourdis, iba dando a Rojas Pinilla 7.664 votos contra 5.991 del propio Sourdis y 1.516 de Pastrana Borrero.

En Medellín, una de las ciudades más conservadoras del país, la ventaja de Rojas Pinilla era de 6 a 4 sobre Pastrana Borrero.

En Pasto, el ex dictador había acumulado a las seis de la tarde 5.700 votos contra 3.195 de Pastrana Borrero.

Aun en las regiones en donde se creía que Rojas Pinilla alcanzaría votación escasa, como el departamento de Caldas, supuesto baluarte de Betancur, el ex dictador estaba haciendo una demostración inesperada de fuerza. Contra 12.367 votos de Betancur, Rojas Pinilla había acumulado 12.009 a las 18.30.

La pugna entre Pastrana y Rojas Pinilla fue dramática desde el primer instante. La primera mesa de votación le dio un margen de tres votos a Rojas Pinilla y [illegible] Pastrana Borrero [illegible].

Rojas Pinilla llegó a tener una ventaja de 20.000 votos aproximadamente. En Bogotá los seguidores de Rojas Pinilla se lanzaron a las calles en exuberante manifestación de victoria, a pesar de que las autoridades habían pedido a los electores que se retirasen a sus casas después de cerrada la votación. Los rojas pinillistas no hicieron caso y recorrieron las vías céntricas de la capital, pero no se habían producido desórdenes.

Rojas Pinilla, en su casa reclamó la victoria, pero voceros de la candidatura de Pastrana Borrero indicaron que es demasiado temprano para hacer cualquier pronóstico. Los pastranistas advirtieron que se esperaba una mayoría relativa de Rojas Pinilla en los primeros resultados, que corresponden a Bogotá y a las grandes ciudades, en donde hay concentración de [illegible], que es en donde más ha calado la campaña de Rojas Pinilla.

La verdad es que a medida que se recibían datos de los municipios pequeños, la fuerza electoral de Pastrana Borrero [illegible].

La policía nacional informó que en Bogotá habían sido detenidas 30 personas por no haber atendido las indicaciones de la ley seca, y haber sido sorprendidas bebiendo. En otros lugares del país parece que también hubo algunas detenciones por la [illegible]. Los contraventores tienen que pasar una pena de arresto de 48 horas, de acuerdo con la reglamentación electoral.

ULTIMOS COMPUTOS

Los resultados extraoficiales a las 0.45 de hoy lunes, eran los siguientes:

Rojas Pinilla	1.265.781
Pastrana Borrero	1.134.551
Betancur	378.692
Sourdis	133.719

Regresan a Houston los tres astronautas

Nixon y su esposa encabezaron ayer un día de oración y agradecimiento por el feliz retorno

HONOLULU, 19 (UPI). — El presidente Richard M. Nixon y su esposa encabezaron hoy un día de oración y agradecimiento por el feliz retorno de los astronautas de la Apolo—13.

El servicio religioso fue celebrado en la iglesia de Kawaiahoa, la más antigua capilla cristiana de las islas que anteriormente sirviera de templo de ceremonias de coronación de la vieja monarquía hawaiana.

El pastor, reverendo Abraham Akaka, de ascendencia hawaiana, es el portavoz oficioso de la población nativa de la isla.

Los astronautas de la Apolo-13, James Lovell y Fred Haise, acompañados de sus esposas y John Swigert por sus padres, regresaron a Houston luego de haber sido condecorados el sábado con la medalla a la Libertad, entregada por el presidente Nixon. La condecoración es la más alta recompensa oficial norteamericana.

Luego de indicar que hablaba "en su condición de cristiano" Nixon expresó que la aventura de la Apolo—13 "nos recuerda cosas que a veces olvidamos.

"Nos recuerda que las máquinas a veces se descomponen y entonces el ser humano cuenta".

El mandatario norteamericano describió el feliz retorno de los astronautas de lo que casi se convirtió en tragedia: "como triunfo del espíritu humano" y subrayó que los ofrecimientos de ayuda desde todas partes del mundo indican "la verdadera hermandad que une al hombre".

"Creo que la semana pasada oró mucha más gente que en ninguna otra semana en la historia de nuestra nación", [illegible] el presidente.

Agregó que "si recurrimos a la ayuda espiritual, si oramos para pedir la ayuda de Dios cuando hacemos frente a una tragedia potencial, recordemos que en este país hemos progresado tanto gracias a nuestra fe en Dios".

Antes de dirigirse a la iglesia, el presidente [illegible] con el almirante John S. McCain, comandante de las fuerzas de Estados Unidos en el Pacífico y en el sudeste asiático. El mandatario [illegible] informes recientes acerca de la situación en el Pacífico y muy particularmente en Vietnam, antes de hacer su alocución a la nación, mañana por la tarde, acerca de la evolución de sus planes con respecto al conflicto de Vietnam.





De los comicios en Colombia. — Estudiantes y residentes colombianos en Londres aparecen en la foto superior votando en la embajada de este país y en la fotografía inferior el embajador de Colombia en El Líbano, Sr. Enrique Molano Campuzano, vota en el consulado de su país en París. (Radiofoto UPI)

Dos anécdotas del buen tiempo viejo

Por Guillermo Martínez Márquez

Editors Press Service

Nueva York, abril de 1970

A los que sostienen que la historia no se repite les vendría bien captar la moraleja de dos anécdotas del buen tiempo viejo, cuando las huelgas no estaban dirigidas desde el extranjero y los ladrones no se disfrazaban de comunistas.

La primera podría titularse "una huelga en la Universidad de La Habana", y recoge un sucedido real en el más alto centro cultural de Cuba. A la segunda habría que intitularla "Cosas de Cantinflas", porque relata una ocurrencia del genial cómico mexicano. Fui testigo presencial de la huelga. A un amigo debo el episodio cantinflesco. Pero el hecho y el cuento datan de hace muchos años, de aquel buen tiempo viejo en el que los más feroces dictadores trataban de ocultar sus fechorías, y en el que los enemigos de los dictadores más feroces pregonaban el restablecimiento de las instituciones libres. Entonces se sabía bien el significado de la palabra "democracia", y nadie podía confundirse sobre la extensión del término "popular". Pero hoy día, las llamadas "democracia social", "democracia cristiana" y "social democracia", pretenden dejar a la verdadera democracia en paños menores, mientras que las tituladas "repúblicas populares" han contribuido a desacreditar el noble vocablo tan respetado en otras épocas. Ahora no sabemos si el nacionalismo reúne a los defensores de una nacionalidad, o a los que pretenden entregarla al totalitarismo soviético, y empiezan por atacar al "imperialismo yanki".

La declaración de huelga de los estudiantes de la Escuela de Derecho de la Universidad de La Habana fue de veras muy original. Recuerdo que estábamos en clase, cuando un grupo de compañeros corrió por los pasillos contiguos, gritando "¡Al aula magna!... ¡Todos al aula magna!"... Había mucho calor, hacía un buen rato que deseábamos el término de la conferencia del día. Fue natural que los que estábamos en diversas clases, corriéramos detrás de los gritones, hacia el aula magna. Después de todo, aquello era como escapar de la cárcel.

Cuando llegamos al aula magna —que era una amplia sala, amueblada para las solemnidades docentes— estaba repleta de compañeros. Era imposible entrar, y los que estaban dentro no podían salir. Desde las veredas circundantes podíamos ver lo que sucedía. Un aspirante a dirigente estudiantil, trataba de hacerse oír. Pero la algarabía de los que lo rodeaban se lo impedía. De repente, sin saber cómo ni por qué, las palabras se convirtieron en injurias, empezaron los golpes, volaron los asientos, y la mayoría corrió, atropellándose. En unos minutos no quedó un joven en el local.

Poco más tarde, cuando estábamos de nuevo en clase, el grupo de los gritones volvió a correr por los pasillos.

El estribillo de ahora era distinto. Decía: ¡A la huelga!... ¡A la huelga!...

Otra vez salimos de las clases.

Alguien preguntó: "¿Qué huelga?

Otro le contestó: "La que acabamos de acordar en el aula magna".

Nos volvimos a nuestras casas, sin saber por qué habíamos aceptado sumarnos a una huelga, ni cuál era su causa, ni siquiera tener idea de cuándo ni dónde ni por qué se había declarado.

En cuento de Cantinflas tiene cinco escenas. En la primera aparece Cantinflas y su esposa, al momento de acostarse. La buena señora oye un ruido, que proviene aparentemente de la cocina de la casa, y le pide al compañero que averigüe lo que pasa. Cantinflas —ya la segunda escena— va a la cocina. Encuentra la puerta cerrada, y en vez de entrar, se queda parado frente a ella. En ese momento se oye el ruido de algo que ha caído al suelo: tal vez una cazuela. Cantinflas da un paso hacia atrás y pregunta:

"¿Quién está ahí?".

Del interior de la cocina le llega una respuesta sorprendente:

"Nadie!", afirma la voz.

Ya en la tercera escena, el cómico regresa al cuarto, se acuesta y va a apagar la luz, cuando la esposa lo interroga:

"¿Había alguien en la cocina?".

"Nadie", responde Cantinflas.

Pero la mujer no se da por satisfecha.

"¿Y cómo lo supiste? ¿Registraste bien?", vuelve a inquirir.

"Me lo informó una voz", insiste el marido.

"Pero, ¿era un ladrón?", agrega temerosa la señora Cantinflas.

"Voy a averiguarlo", afirma con resolución el marido.

Efectivamente, en la cuarta escena, aparece de nuevo frente a la puerta de la cocina.

A su pregunta: "¿Es un ladrón el que está ahí?", el ladrón le responde: "No".

Y entonces, Cantinflas, completamente satisfecho de su pesquisa, retorna al cuarto y le dice a la mujer:

"No, no era un ladrón".

"¿Quién te lo dijo?", insiste la dama.

Y él pone punto final a los diálogos, afirmando con suficiencia de gobernante contemporáneo:

"El mismo ladrón me lo dijo, y estoy seguro que dice la verdad".

La mayoría de las huelgas tienen siempre una motivación oculta, que no aparece en los gritos de los dirigentes, y con harta frecuencia son aprobadas sin contar con la voluntad de los propios huelguistas, como la de la Universidad de La Habana.

En cuanto a los ladrones, casi nunca confiesan su identidad. Y si son comunistas, menos.



Nixon saluda a un astronauta. — En Honolulú, el presidente Nixon saluda al tripulante de la Apolo-13 John Swigert a su llegada desde Samoa para recibir la medalla de la Libertad, las más alta recompensasa de los Estados Unidos. (Radiofoto UPI)

Exhortación a los 3 candidatos en Chile

Por Benigno Ramos

SANTIAGO (Chile), (UPI). — [illegible] del Episcopado chileno, Carlos Oviedo, exhortó a los tres candidatos presidenciales a suceder a Eduardo Frei, a [illegible] que no piensen [illegible] realizar antes [illegible] triunfo en las elecciones del 4 de setiembre próximo.

Los [illegible] el de[illegible] de gobierno, [illegible] el [illegible] Alessandri, y el [illegible] Allende.

Así como en 1964, en que el [illegible] Eduardo Frei derrotó al marxista Salvador Allende, la Iglesia [illegible] en torno a los comicios, aun cuando la jerarquía eclesiástica [illegible] la importancia que ellos tienen para la vida [illegible] del país.

Carlos Oviedo, obispo auxiliar de Concepción, admitió que la Iglesia veía con preocupación el cariz que está tomando el presente proceso eleccionario en que la propaganda de los candidatos "más que proponer planes positivos de mejoramiento del país, desgasta energías en atacar adversarios y en críticas paralizantes y no constructivas".

En Chile, la Iglesia se encuentra separada del Estado desde el año 1925. Hasta años después la jerarquía eclesiástica dictó normas a los fieles acerca de a qué partido y a qué candidato debían darle el voto. Incluso, la Iglesia se mantuvo estrechamente vinculada al confesional Partido Conservador, de ese entonces, hoy fusionado con los liberales en el Partido Nacional.

Los obispos chilenos decidieron no pronunciarse en forma especial frente a las próximas elecciones presidenciales porque están conscientes del riesgo de que esa posición pueda ser "administrada" por una determinada candidatura, a juicio del secretario general del Episcopado chileno.

Un católico puede votar en Chile por un candidato marxista.

Lo anterior quedó demostrado en los comicios presidenciales de 1964, cuando en plena campaña apareció el movimiento de católicos allendistas, que apoyaron la postulación del senador socialista Salvador Allende. La Iglesia no condenó individual ni colectivamente a tales católicos.

Los obispos han predicado que los cristianos tienen amplia autonomía en su vida temporal para que, de acuerdo con los principios del Evangelio, puedan definir la diversidad de situaciones que les presenta la vida.

El ciudadano vota en Chile [illegible] o por una [illegible] y en esas mismas condiciones se encuentra el católico. "Frente a una doctrina en cuanto tal como es el marxismo, un católico no puede comprometerse con ella" precisó el obispo Carlos Oviedo.

Recordó el prelado que un candidato presidencial se encuentra rodeado de un equipo de personas que le hará posible o imposible la realización de sus postulados.

"Ante estas situaciones concretas —agregó— es que el católico tiene que tomar su personal decisión con una mirada que sea amplia para ver no sólo la realidad de nuestro país, sino también lo que la historia de estos días nos está mostrando en los demás países de Latinoamérica y del mundo".

El obispo Oviedo expresó que la posición de la Iglesia frente a estas elecciones presidenciales era de optimismo y de esperanza. "En vísperas de una elección —dijo— tan importante como la presidencial, se produce una revisión de la situación y conducción del país y de formulación de planes para el progreso y desarrollo de Chile".

Se incendió un avión en Roma

Explotó uno de sus motores cuando despegaba. Registráronse 23 heridos

ROMA (UPI). — Un avión a reacción de la línea aérea escandinava (SAS) que realizaba el viaje de Tokio a Copenhague con 75 personas a bordo, se incendió hoy aquí a raíz de una explosión en uno de sus motores cuando despegaba.

Veintitrés personas resultaron heridas, la mayor parte de ellas con quemaduras y contusiones sufridas durante la evacuación del aparato por las salidas de emergencia.

El aeropuerto internacional de Roma, Leonardo da Vinci, fue clausurado durante cuatro horas mientras el DC-8 ardía. Las autoridades pertinentes dijeron que la pista principal será cerrada mientras se procede a la extracción de los restos.

Los heridos, internados en el hospital Sant Eugenio de Roma, estaban en condiciones satisfactorias. La institución se encuentra cerca del aeropuerto y dispone de un centro especializado en el tratamiento de quemaduras.

El comandante de la nave, John Boden, británico, de 49 años de edad, declaró que el primer motor del ala izquierda estalló cuando fue probado durante el despegue.

Añadió que fragmentos incandescentes del motor indicado se incrustaron en el ala y en el costado izquierdo del fuselaje produciendo el incendio.

"Anunció inmediatamente el incendio por el altavoz. La tripulación reaccionó rápidamente y abrió las puertas de salida instalando el tobogán inflable mientras el copiloto operaba el sistema contra incendios", agregó el comandante Boden.

De los 11 tripulantes, una azafata sufrió quemaduras en una rodilla y un sobrecargo en sus manos cuando ayudaba a los pasajeros a bajar.

El DC-8 había salido de Tokio ayer por la mañana e hizo escalas en Manila, Karachi y Teherán desde donde voló hacia Roma, para dirigirse en seguida a Zurich, Francfort y Copenhague.

Su despegue de Roma fue retardado a raíz de una espesa niebla.

Los pasajeros ilesos reanudaron más tarde su viaje a Dinamarca a bordo de otro aparato de SAS enviado especialmente.

El fuego consumió el fuselaje del avión que cayó sobre uno de sus costados por la acción del incendio.

En el aeropuerto de Roma, los bomberos prosiguen su lucha contra el fuego que se produjo en el avión de chorro de la empresa escandinava, luego de la explosión de uno de sus motores. (Radiofoto UPI)

Los gobernadores del BID reúnense

Asistirán los ministros de Economía de la mayoría de los veintitrés países miembros

Por Héctor Menoni

PUNTA DEL ESTE (Uruguay), (UPI). — Con la asistencia de los ministros de Economía de la mayoría de 23 países de América comenzará aquí la XI asamblea de gobernadores del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), que puede ser decisiva para el organismo en s búsqueda de mayores recursos que posibiliten el desarrollo armónico de las naciones latinoamericanas.

El ministro de Economía y Finanzas del Uruguay, Armando Malet, declaró a United Press International que tenía una gran fe en las posibilidades del Banco.

Malet consideró como muy importante los fondos que se pueden obtener en fuentes extracontinentales, como Europa occidental y Japón.

En su concepto no hay perspectivas de tropiezos serios para el BID, estimando que su marcha será seguramente ascendente.

Precisamente la cooperación de Europa y de otros países del mundo con América latina será uno de los temas que debatirán los gobernadores, ya que existe evidente interés en lograr fórmulas efectivas para concretar eventuales préstamos que se sitúan en 500 millones de dólares.

Los gobernadores deberán estudiar también el proyectado aumento de capital en 2.000 millones de dólares propuesto por la junta ejecutiva.

Según pudo saberse en fuentes allegadas al BID, probablemente Estados Unidos estará en esta oportunidad bajo una fuerte presión de los países de América latina, para saber a través del secretario del Tesoro, David M. Kennedy, que asistirá a la reunión, cuál es el pensamiento concreto del presidente Richard Nixon sobre los fondos [illegible]ará para el desarrollo económico de esos países.

El BID a lo largo de la década transcurrida desde su [illegible]ción, en diciembre de 1959, acumuló préstamos autorizados por un total de 3.429.637.186 dólares y según su último informe el Banco ha contribuido directamente al bienestar de uno de cada cuatro latinoamericanos.

El total de los recursos del BID se elevaba al 31 de diciembre a más de 6.000 millones de dólares, de los cuales 3.130 millones corresponden al capital ordinario, 2.328 millones al fondo de operaciones especiales, 525 millones al fondo fiduciario de progreso social y 69 millones a fondos aportados por países no miembros.

Actualmente los fondos europeos y japoneses, los de mayor volumen, no sólo se canalizaron hacia la América latina a través del Banco, sino que éste también los ha administrado.

Los 1.500 delegados observadores, invitados especiales, banqueros y periodistas que ya se encuentran en este balneario, situado en el límite de las aguas atlánticas y del río de la Plata, se hallan celosamente protegidos por un extraordinario dispositivo de seguridad.

La incautación de un libro de Gil Robles en España

MADRID, 19 (AFP). — El Ministerio de Informaciones y Turismo de España ordenó la incautación del libro "Pensamiento político 1962-1969", del ex primer ministro y jefe de una coalición derechista durante la república española, Gil Robles, se anunció hoy aquí de fuente oficial.

El libro, afectado por la medida que tomó la Dirección General de Cultura Popular y de Espectáculos de dicho ministerio, contiene esencialmente una serie de declaraciones y de discursos de Gil Robles, del período 1962-1969, especialmente en el Congreso del Movimiento Europeo. Esta última reunión se celebró en Munich en el año 1962.

El libro reprodujo también, a manera de prólogo, el texto de un artículo que el ministro francés de Relaciones Exteriores, Maurice Schumann, le había consagrado en agosto de 1962 en la revista "Realites" de aquel país.

La incautación de ese libro de 240 páginas del que, al parecer se imprimieron 2 o 3 mil ejemplares, se produjo pocos días antes de su venta pública, es decir al efectuarse el depósito previo ante la censura, se supo de fuente fidedigna.

Los funcionarios que ordenaron la incautación invocaron varios artículos del Código Penal que sancionan los ataques a la autoridad del Estado y las tentativas de "subversión".

Los observadores señalaron que la aplicación del Código Penal sobre la prensa, en ese caso, es poco habitual y significa una mayor severidad gubernamental.

Gil Robles, por su parte, tiene la intención de continuar publicando sus escritos en España, cada vez que obtenga autorización, afirmó una fuente allegada al ex primer ministro.

Prepara dos nuevos libros, uno titulado "Discursos parlamentarios" y el otro "Mis relaciones con el general Franco".

La promoción de industrias

Se autorizaron tres radicaciones por valor de $ 199.171.400 m/n

BUENOS AIRES, (UPI). — Fueron autorizadas tres radicaciones de capital por valor de pesos 1.991.714 (moneda nacional 199.171.400).

Por otros decreto se declaró comprendida a la firma Tricoset SA en los beneficios que se acuerdan a las empresas que se instalen en Tucumán. Dicha firma instalará en Tucumán una fábrica de tejidos de punto con producción de 100.000 kilogramos el primer año, 125.000 el segundo y 150.000 el tercero.

La firma textil Lugano SA fue autorizada a importar maquinarias por valor de 1 millón 500.000 pesos.

Corawant Industrias Metalúrgicas SA fue autorizada a importar maquinaria por 110.860 dólares (388.010 pesos), a fin de ampliar la capacidad de producción de tornillos especiales para la industria automotriz y ferroviaria.

La Compagnie Generale de Telegraphie San Fil. de Paris, invertirá en la empresa local C.E.F. Argentina S.A. 164.610 francos franceses para la fabricación de equipos de radioenlace para telefonía rural.

Un pedido de los ingenios rechazó el Poder Ejecutivo

BUENOS AIRES, (UPI). — El Poder Ejecutivo rechazó una solicitud de un grupo de ingenios azucareros para que se incluyera a los azúcares de remolacha y de caña en estado sólido en los beneficios del reintegro del doce por ciento en las exportaciones.

Sostuvo la resolución que las [illegible] no pueden válidamente invocar "derechos adquiridos" para gozar de ese beneficio.

La solicitud fue presentada por los siguientes ingenios: Compañía Industrial del Norte de Santa Fe S. A., Compañía San Pablo de Fabricación de Azúcar, Sociedad Anónima Córdoba del Tucumán, Ingenio La Esperanza S. A., Unión Cañeros Azucarera Muñoreo, Compañía Azucarera Bella Vista, Ingenio y Refinería San Martín del Tabacal, Las Palmas del Chaco Austral S. A., F. Pallavicini y Cía., Sociedad Anónima Compañía Azucarera Tucumana, Avellaneda Tran. Compañía Azucarera Santa Lucía.

Fue exaltada la memoria del Dr. Alfredo Palacios

BUENOS AIRES (UPI). — La memoria del extinto dirigente socialista Alfredo Palacios, fue exaltada frente a la bóveda que guarda sus restos en el [illegible] de la Recoleta, con motivo de cumplirse cinco años de su desaparición.

"Sus [illegible] los tiranos y los excesos de poder lo convirtieron en el soldado [illegible] mayor causa del género humano: la libertad", afirmó el ex senador por la UCRP, [illegible] Bassi, al hablar en nombre de los amigos del éxito.

"Cuando se escriba la historia de nuestro país, —agregó— Palacios figurará junto a las grandes figuras del quehacer nacional, donde él tuvo una influencia señera en los más variados campos en que actuó con brillantez y el señorío tan característico en él".

El Dr. Luis Munist, titular de la comisión ejecutiva pro adquisición de la casa del Dr. Alfredo Palacios, que organizó el homenaje, destacó que el primer legislador socialista de América "merece que se lo recuerde. Que se lo recuerde con afecto y fervor patriótico", subrayó.

Al reseñar la trayectoria como político, legislador y diplomático de Palacios, afirmó el orador que entre sus virtudes se había destacado "su insobornable independencia espiritual y la entrega de su talento y energía a la causa de la clase trabajadora".

El Dr. Jorge Selser, ex diputado nacional socialista, sostuvo por su parte que "por encima de todas sus vocaciones y tareas, Palacios era un político y un hombre de partido.

REFORMAS AL REGIMEN PREVISIONAL EN E. RIOS

Hubo una reunión de pasivos en la Caja de Jubilaciones en Paraná

PARANA. — Se llevó a cabo en el local de la Caja de Jubilaciones y Pensiones de la provincia, la reunión de directivos de la Federación de Entre Ríos y de la Liga de Jubilados de Paraná.

Esta [illegible] efecto de [illegible] copia del anteproyecto de la ley de [illegible] previsional vigente, trabajo que estuvo a cargo de la comisión creada al efecto por el Poder Ejecutivo.

Se dio lectura de una síntesis del mencionado proyecto, observ[illegible] lugares preponderantes en el mismo, [illegible] nueva entidad que se denominará "Instituto de Seguridad Social Provincia", que reemplazará a la Caja de Jubilaciones, la creación de nuevas fuentes de recursos, el anexo del "seguro por fallecimiento familiar" que sustituirá aumentando el beneficio, al subsidio para gastos funerarios, etc.

[illegible] la institución, la existencia de dos alternativas, la presentada por los representantes del Poder Ejecutivo, estableciendo la dirección unipersonal que estaría a cargo [illegible] facultades para decidir y ejecutar, que sería designado por el gobierno y con la fiscalización de una Cámara [illegible] puesta por los representantes de los afiliados y beneficiarios que ejercerán la sindicatura del Instituto. La otra alternativa corresponde a la representación de los afiliados activos y pasivos, en el sentido de no innovar, de mantener el régimen de "cuerpo colegiado" existente en la ley Nº 3600, es decir con la participación directa en el manejo de los bienes y otorgamiento de beneficios, de los representantes de sectores activos y pasivos, afirmándose que con este con[illegible] las mayores garantías el ejercicio de la administración de la entidad. Esta alternativa mereció la aprobación unánime de los directivos presentes.

[illegible] alternativas presentadas con respecto al haber jubilatorio. Los representantes de los afiliados activos y pasivos propusieron el 72 por ciento del sueldo nominal y que los reajustes correspondientes se efectúen de acuerdo con los cargos en actividad. Los representantes del Poder Ejecutivo [illegible] lo sobre el reajuste de haberes [illegible] porcentaje que estimaron no [illegible] ser superior al 70 por ciento.

[illegible] del representante de los afiliados pasivos, en el sentido [illegible] ciento directo del sueldo del [illegible] de acuerdo con el fallo del Superior Tribunal de Justicia que declarara inconstitucional la escala reductora del artículo 29 de la ley 4690, abonándose la diferencia que corresponda desde la fecha de la declaración de inconstitucionalidad hasta la promulgación de la ley cuyo anteproyecto se encuentra a estudio.



La reunión de Viena. — El presidente austriaco Franz Koenig (en el centro), acompaña al negociador soviético Vladimir Semenov (a la derecha) por el salón de espejos del palacio presidencial en Viena durante la recepción a las delegaciones de la reunión de desarme. Atrás, a la izquierda, aparece el jefe de la delegación de Estados Unidos, Gerard Smith. (Radiofoto UPI)

El problema de las carnes se reactualiza nuevamente

Por Bernardo Rabinovitz

BUENOS AIRES (UPI). — Carne y política se han reproducido en el país en una medida termométrica febril como en otras épocas en que la comercialización de las reses vacunas sacaron de quicio a los sectores que concurren a la producción y exportación, y desde luego, al [illegible] del comercio [illegible].

La duda que ahora plantea la relación carne con precios, es si las cotizaciones deben quedar libradas a la oferta y la demanda o si se las debe congelar para equilibrar el esquema carne-salarios. Quien quiera extraer conclusiones sobre la eficacia de ambas fórmulas —a estar a lo que se escucha— concluiría en que ninguna de las dos es apta. Para asistir a alguien de razón podría tomarse en cuenta la opinión de la FAO (Organización de las Naciones Unidas para el Fomento de la Agricultura, acaso fomento de alimentos) que sostiene: lo primero es alimentar en el orden interno y exportar el saldo. Pero los ministerios de Relaciones Exteriores y de Economía, en el trazado de las políticas para 1970 han acentuado que la Argentina debe aumentar las exportaciones para equilibrar sus recursos y crecer.

La carne representa el 40 por ciento de las exportaciones argentinas y la situación de su mercado internacional le ofrece posibilidades de acrecentar el volumen. El gobierno, en conclusión, ha apelado a un recurso transaccional: suprimir durante catorce días los bifes y las parrilladas que se consumen en las casas de comidas para entumecer los precios y que no se resienta la exportación. El lapso es breve —cataplasmas para curar una bronconeumonía— pero los ganaderos sospechan y temen que el ensayo conduzca a confirmar la restricción para favorecer los intereses de los exportadores. La prevención parte de la necesidad de curarse en salud y del resquemor que les causa la aplicación del impuesto a las tierras aptas para el cultivo, libres de mejoras.

El novillo es el símbolo de la prosperidad nacional. Una cabeza de toro de raza de alta mestización fue estampada en las monedas amarillas de 20 centavos en la década del 40. En épocas de graves sequías debieron tenderse puentes aéreos para salvar hacienda.

Políticamente, los novillos han sido el personaje de una tragedia y de la lucha para derrocar a dos gobiernos. El 19 de julio de 1935 fué asesinado de un balazo en el recinto del Senado Nacional, el legislador por Santa Fe, Enzo Bordabehere. Lo disparó un brazo armado por un juego de intereses —Valdez Cora— contra el fundador del Partido Demócrata Progresista, Lisandro de la Torre, uno de los más brillantes parlamentarios que haya conocido la República. El homicida apuntó mal cuando se discutía en un ambiente encrespado el sangrante capítulo de la comercialización de las carnes.

La caída del ex presidente Hipólito Irigoyen comenzó con una depreciación del peso argentino en relación al dólar. El derrocamiento se produjo el 6 de setiembre de 1930 cuando "la revolución estaba en la calle" y había un ambiente irritado contra el "clan" radical y los "genuflexos". Todo se inició en la exposición anual de ganadería cuando no pudo pronunciar el discurso inaugural, por los abucheos y el sonido de millares de pitos de lata, el ministro de Agricultura de Irigoyen, Fleitas.

Un año antes de la precipitación del gobierno de Perón los pitos volvieron a sonar en el predio de la muestra ganadera. Y durante el gobierno del expresidente Arturo Illia, en lugar de actuar los hombres del campo, activistas gremiales soltaron tortugas en la rural de Palermo para fustigar la lentitud del último gobierno constitucional.

Fue también durante la administración del Dr. Illia que hubo una crisis sobre el precio de la carne y se optó por abaratar los cortes económicos, previo un diagrama de la res.

Y ahora se asiste a la caída del secretario y del subsecretario de Agricultura y Ganadería. Con graves cargo de los dimitentes sobre las especulaciones que se derivan —según ellos— de la compra de carnes para exportarlas. El ex titular de la cartera, Dr. Lorenzo Raggio ha renunciado por segunda vez al presidente, teniente general Onganía, la primera por las consecuencias de un errado pronóstico sobre la producción de trigo y ahora por discrepancias con el ministro de Economía, Dr. Dagnino Pastore, sobre comercialización de las reses vacunas. Y además, porque en la materia el presidente de la Nación no tuvo en cuenta sus consejos.

En la misma línea declinó el cargo el Dr. Anchorena. Ambos son ganaderos, el sector de la producción que desde el campo levantó el país; pero envueltos naturalmente en la política de defensa de los intereses rurales de los que no se excluyen "ante las maniobras de los capitales extranjeros que actúan en la industria frigorífica, que se deriva al comercio de exportación donde los dólares no sufren cargas impositivas", como las que sufren las tierras.

El ministro de Economía viajó a Punta del Este

Participará de la asamblea del BID

BUENOS AIRES, (Télam). — Para asistir a la XII asamblea de gobernadores del Banco Interamericano de Desarrollo, viajó a Punta del Este el ministro de Economía y Trabajo, Dr. José María Dagnino Pastore.

En esa asamblea, cuyas deliberaciones se prolongarán hasta el viernes, los gobernadores del BID tratarán importantes temas tales como el aumento de los fondos de la entidad para operaciones especiales, la posibilidad de crear una corporación financiera de apoyo a la industria privada y una evaluación de las necesidades financieras para el desarrollo económico y social de América latina.

El Congreso de Administración de Personal

Fueron clausuradas sus deliberaciones

BUENOS AIRES (Télam).— Finalizó el IV Congreso Interamericano de Administración de Personal, que sesionó en esta ciudad desde el martes 14. Se realizaron dos sesiones plenarias, en la última de las cuales se dio lectura a las recomendaciones del congreso sobre los distintos puntos del extenso temario considerado.

Las mismas se refieren a la formación profesional del administrador de personal; el desarrollo de los recursos humanos en la empresa moderna; las relaciones empresarias con las organizaciones sindicales, y los valores motivacionales como medio para perfeccionar la colaboración y el entendimiento con el personal. Posteriormente, en los salones de la Sociedad Rural Argentina fue servida una comida a los delegados e invitados especiales. El Sr. Alberico Miglio, presidente de la Asociación de Dirigentes de Personal y de la Federación Interamericana de los Profesionales de la misma especialidad, se refirió a las conclusiones del congreso y agradeció el interés prestado por el presidente de la Nación a la realización de la asamblea, y la colaboración de los funcionarios pertenecientes al área gubernativa de las relaciones laborales.

Al subsecretario de Trabajo bonaerense aceptan la renuncia

LA PLATA, (UPI). — El Poder Ejecutivo aceptó la renuncia presentada por el subsecretario de Trabajo, Dr. Roque A. Grunauer, que se venía desempeñando desde hace más de dos años.

En el decreto respectivo se le dan las gracias por los importantes servicios prestados.

Es censurada la migración de habitantes de la Pcia. de Chaco

RESISTENCIA, (UPI). — El obispo de Saénz Peña, monseñor Italo Severino Di Stefano, denunció como un mal para el desarrollo de la provincia la migración de sus habitantes hacia otras regiones del país. Habló en una mesa redonda organizada por la Federación Económica del Chaco y dijo que "ciertos consorcios" alientan el fenómeno migratorio de chaqueños.

"La gente se aleja en contingentes mientras todos se han vuelto fatalistas y demasiados resignados", dijo. Luego se refirió a lo que calificó como "falta de representatividad de ciertas autoridades e instituciones". Exhortó a formar un "movimiento por la salvación del Chaco" y pidió al gobierno provincial "un mayor interés" en distintos problemas.

Congreso Argentino de Instrucción programada

BUENOS AIRES (Télam). — Designado el de 1970 como el Año Internacional de la Educación, por resoluciones de las Naciones Unidas y de la UNESCO, el rector de la Universidad de Buenos Aires, Dr. Andrés A. Santas, ha dispuesto la adhesión de la alta casa de estudios mediante la realización del Primer Congreso Argentino de Instrucción Programada que se llevará a cabo en esta capital los días 15, 16 y 17 de julio.

En los considerandos de la resolución se expresa que la instrucción programada está alcanzando en nuestro país un alto nivel de desarrollo y que con el congreso referido se procuran lograr los siguientes objetivos:

Al informar e interesar a las autoridades educativas sobre los beneficios de esta técnica metodológica, b) nuclear a todas las personas del país que se dedican a la instrucción programada, c) favorecer la comunicación y el intercambio de informaciones sobre las experiencias realizadas, d) evaluar las experiencias técnicas y los tipos de programas utilizados, e) posibilitar el empleo masivo de la instrucción programa, destacando las ventajas en el rendimiento educativo en los distintos niveles de la enseñanza y de la capacitación técnica.

Sobre control de la tuberculosis se realizó una reunión

LA PLATA (Télam). — El subsecretario de Salud Pública bonaerense, Dr. Julio N. Bello, presidió el acto de clausura del seminario provincial sobre control de la tuberculosis, que se realizó por espacio de dos días en el hospital del torax, Dr. Cetrángelo, de la ciudad de Vicente López.

Instalación de otra planta petroquímica

BAHIA BLANCA (Télam). — En conferencia de prensa celebrada por directivos de Industrias Dow Argentina, se anunció en esta ciudad que la empresa Chemical Construction Corporation (Chemico) ha sido elegida para construir el complejo petroquímico que se levantará en Bahía Blanca con una inversión de 93.770.000 dólares. La información fue proporcionada por el director del proyecto, Ing. Bobbie G. Caldwell, quien indicó también que "estamos preparados para comenzar a fondo los trabajos en los terrenos elegidos entre Ingeniero White y Puerto Galván". Respecto de las tierras agregó que todavía no se ha formalizado su compra a la Empresa Ferrocarriles Argentinos aunque se mantiene una opción sobre alrededor de 600 hectáreas.

Algo más de 300 hectáreas son las elegidas para erigir el complejo. El resto se mantendrá a modo de reserva. Próximamente se suscribirá el acuerdo con Gas del Estado para la provisión de gas. Añadió que ya existe un entendimiento con Obras Públicas de la provincia y Obras Sanitarias para el suministro de agua desde Paso de Las Piedras. Por su parte, el Ing. César Doretti, titular de Compañía Impulsora de Industrias Argentinas (CIDIA) informó que esa empresa tendrá a su cargo las negociaciones y contrataciones locales para su afiliada Chemico. Por su parte los Sres. John McKenna y J.V. Bermúdez (ambos de Chemico) señalaron que se encara la obra aprovechando la capacidad de los técnicos y profesionales argentinos. Expresaron asimismo que en los próximos meses se harán lo primeros trabajos sobre el terreno en tanto que las labores pesadas se iniciarán a partir de marzo o abril de 1971.

La construcción del complejo demandará de 1.500 a 2.000 personas y la planta una vez en actividad dará trabajo a un millar. Se anunció asimismo que "dos grandes empresas ya tienen decidido radicarse en esta ciudad para la utilización de los productos que elabora la Dow".

Esas radicaciones supondrán una inversión de quince millones de dólares.

El ingeniero Caldwell manifestó luego que unos 20 ingenieros (casi todos bahienses) serán seleccionados y enviados a plantas que la empresa posee en Estados Unidos para su adiestramiento.

EL LITORAL

Lunes 20 de abril de 1970

Fundado por Salvador Caputto el 7 de agosto de 1918

Director: Rivadé Caputto — Registro de la propiedad intelectual Nº 942383

DERECHOS INTELECTUALES

Una resolución adoptada por la Sociedad Argentina de Escritores, en el sentido de que nadie pronuncie conferencias de carácter gratuito en el país, enfoca lógicamente un aspecto de la propiedad intelectual hasta ahora no [illegible] y [illegible] ofrece una íntima vinculación con la protección al esfuerzo de la inteligencia. Entramos [illegible] del escritor, poeta o científico, e indudablemente si la decisión de la SADE constituye el paso previo para la sanción de una ley o la adecuación de la actual, relativa a los derechos intelectuales, la cuestión adquirirá real vigencia y obligación. Necesariamente aquí es la acción gubernativa la que debe jugar, para dar efectividad al amparo de los escritores, sector que es uno de los menos protegidos en el país, y dignificar como corresponde el trabajo de la mente. Por lo pronto, la resolución de la SADE y que encomienda a Argentores el ejercicio del control para la verificación del pago de los aranceles correspondientes, importa un avance en la consideración de un problema y coloca al trabajador de este tipo en una justa ubicación social. Aquello de que el escritor o poeta es un ser que vive en su torre de marfil y que no piensa en los menesteres de la vida cotidiana, que separa el oficio de la pluma del resto de los demás, es una imagen superada. Ni es ya Verlaine en su calvario, ni de Nerval en su trágica soledad, ni Espronceda con sus angustias.

El escritor —y esto es lo que la SADE recuerda a los olvidadizos—, es un hombre y como tal no sólo vive de [illegible] también de pan y que junto con sus dotes —los clásicos talentos de la parábola evangélica— tiene cerebro y éste responde a una oficina central del organismo humano, como es el estómago. Para algunos menos avisados, esto parecería colocar al lado de la belleza de páginas como las de Víctor Hugo o de las estrofas vibrantes de Olegario Andrade, un inconciliable [illegible]. Pero no es así, porque quien escribe y rima, quien enseña deleitando como lo sería un conferencista o maestro de relieve, está como lo estaba Gonzalo de Berceo, reclamando un "bon vaso de vin" por sus [illegible] con sus [illegible] de café, o [illegible] leer a Herváz y Panduro, cuando describe la vida del hombre a través de las etapas de su existencia y su intimidad con el universo.

En lo que se relaciona con el tema en sí, no es exagerado decir que la mayoría de las conferencias que se dan en el país son gratuitas. Ya era como una modalidad y el conferencista, que ponía inteligencia, trabajo y erudición frente a los auditorios —no numerosos por lo demás en nuestro ambiente— sólo se contentaba con los aplausos o con la publicidad. En adelante, si SADE determina con rigor los recursos para dar eficacia a su disposición, es de suponer que no habrá institución o sociedad que no piense en la retribución y que quizá finalice igualmente con una costumbre generalizada, por lo común frecuente, de entidades que se desenvuelven en permanente iliquidez financiera y subsisten gracias al esfuerzo generoso de sus miembros.

No habrá que pensar en lo sucesivo —a lo menos así parece— en el reverso de la medalla. El deportista recibe por su esfuerzo físico y por sus músculos pagas que son fabulosas, según trasciende de las informaciones. Y no olvidemos tampoco lo que perciben los cantantes y actores de moda, rodeados por el favor de los públicos y promocionados en las emisoras radiales y televisivas. Los marginados eran los intelectuales, aun en aquellos medios de publicidad, aunque los objetivos de la difusión de la cultura y de los conocimientos fuesen uno de los canales para educar a amplias audiencias que los oyen. Por lo tanto los escritores y poetas van camino de no constituir todavía la parte inaudita en el quehacer colectivo y podrá decirse que en esta época en que se habla de tiempos, está por llegar para ellos el tiempo social. No son rentables los beneficios que prestan los cultores de la inteligencia, pero, sin embargo, producen otros réditos que interesan fundamentalmente a la comunidad y contribuyen a la educación popular, tanto como un programa de enseñanza.

Entre tantas vocaciones que se busca estimular, esta del escritor, que debe vestirse bien para presentarse ante sus oyentes, también necesita ser amparada.

El reglamento para conducir automotores

El atinado propósito de ordenamiento legislativo en el que se hallan empeñadas todas las esferas gubernamentales, ha rendido un nuevo fruto en nuestra provincia con la sanción del decreto Nº 00450, [illegible] dictado por el Poder Ejecutivo en acuerdo de ministros, y por el que se pone en vigencia el texto definitivo del "Reglamento para el otorgamiento y renovación de carnets de conductores de vehículos".

Como se infiere de los considerandos de dicho instrumento jurídico, se había hecho necesario reordenar el cúmulo de disposiciones que se han venido incorporando al régimen inicial, creado por el decreto provincial número 17.882/45, a fin de facilitar una mejor comprensión por parte de las reparticiones y organismos encargados de aplicarlo, como así también de los interesados directos y público en general. Por lo demás, como lo dice el mismo decreto, en el estudio previo se tuvo muy en cuenta la conveniencia de adecuar la normatividad a la luz de la experiencia recogida a través de casi veinticinco años de práctica.

A una primera lectura del nuevo reglamento puede apreciarse que el puñado de disposiciones en vigor fueron reordenadas metodológicamente, procurando contemplar —casi pragmáticamente— una amplia gama de posibilidades. Empero, y a pesar de la buena voluntad puesta en juego, es dable advertir ciertas imprecisiones en lo que hace al examen teórico-práctico a que el aspirante deberá ser sometido por las autoridades municipales o comunales de su domicilio. Por cuanto en sólo dos incisos del artículo 8º se hacen referencias asaz ligeras a la prueba, que versará, en su parte técnica, acerca de "conocimientos sobre cuestiones de tránsito debiendo el aspirante responder a las preguntas que se formulen", extraídas de las leyes y reglamentaciones de tránsito en vigor; y, en su parte práctica, "tratará sobre maniobras a realizar con el vehículo a conducir, a efectos de probar la pericia o idoneidad en el manejo".

Como puede advertirse, en la redacción de dichos incisos priva una riesgosa generalización, que no condice con las detalladas previsiones que los acompañan en las otras partes del articulado. Queda por saber, ante todo, qué autoridades o funcionarios serán responsabilizados de tomar las pruebas teóricas y prácticas; cuáles serán los temas a rendir sobre conocimiento teórico; hasta qué punto se deja al arbitrio de dichos funcionarios la valoración de la idoneidad en el manejo, o si las pruebas se realizarán en calles, rutas o algún lugar aislado. Tampoco se indica si se exigirá al aspirante un mínimo de conocimientos mecánicos o alguna práctica ínfima acerca de los inconvenientes menores que suelen producirse a diario en el tránsito urbano o interurbano.

Tal generalización no es recomendable en un tipo de reglamento que hace a la seguridad de las personas en momentos en que el parque automotor del país experimenta un crecimiento inusitado; y, sobre todo, cuando en el otorgamiento, renovación o cancelación de los permisos para conducir automotores descansa gran parte de la seguridad urbana.

De allí que, en lo que hace a esa imprecisión o posible imprevisión del flamante ordenamiento, sólo cabe esperar que por vía de la reglamentación local, los municipios y comunas dicten normas específicas, estrictas y bien estudiadas, a fin de que las licencias de conductor sean otorgadas y mantenidas a quienes realmente sean merecedores de ellas y no a cualquier principiante que, munido de su carnet plastificado, sale a calles y rutas a proseguir su aprendizaje a costa de la inquietud de los demás, con graves peligros para la seguridad propia, de los transeúntes y de los numerosos vehículos que hoy colman las calles y caminos del país.

El distintivo para una feria de artesanía argentina

La Municipalidad de La Cumbre ha llamado a concurso para la realización de afiche, banderín y distintivo de la Feria de Artesanía Argentina 71, a realizarse en dicha ciudad desde el 25 de enero al 8 de febrero de 1971.

Los trabajos deberán ser presentados en la comuna, Corrientes Nº 40, hasta el 30 de junio próximo a las 11, personalmente o por carta en sobre rigurosamente lacrado. Los trabajos seleccionados serán premiados con medalla de oro y mención honorífica.

Las bases del concurso incluyen: calidad de papel Romani, de 70 por 50; debe ostentar el trabajo la sigla FAA71 Feria Artesanía Argentina 71-La Cumbre; colores primarios. El dibujante puede abarcar las siguientes especialidades: platería, orfebrería, cerámica, labrado en piedra, cuero, ebanistería, telares y grabados.

Los trabajos pueden remitirse hasta el 30 de junio a las 11 y más informes pueden solicitarse en la citada municipalidad.

Trabajadores de correos convocaron a asamblea general

El Sindicato de Trabajadores de Correos y Telecomunicaciones ha convocado a sus afiliados a asamblea general extraordinaria para hoy a las 18.10, en su local de 9 de Julio 2080.

Como único punto del orden día se tratará la actitud a asumir ante el paro dispuesto por la C.G.T. para el 23.

Para mayo y junio se anuncian numerosas reuniones científicas

La sección de informes científicos, gremiales y culturales de la biblioteca del Colegio de Médicos informa a los colegiados acerca de las reuniones científicas que se celebrarán durante los meses de mayo y junio en nuestro país.

En el primer mes citado se efectuarán las XX Jornadas Argentinas de Pediatría y el Simposio Internacional de Neonatología, en Embalse Río Tercero; un simposio sobre "Cirugía del hiperparatiroidismo", las II Jornadas Argentino-Brasileñas de Gerontología y Geriatría y un curso internacional sobre "Dermatosis antiestéticas", en Buenos Aires; las Jornadas Kinésicas del Sur de la República, de alcance nacional, en Bahía Blanca; el III Congreso Nacional de Cardiología, en Alta Gracia; un simposio acerca de "Psicofármacos", en San Miguel de Tucumán, otro sobre "Progresos diagnósticos en neurología", en Córdoba; las Jornadas Médico-Sociales de la Epilepsia, en Rosario.

Durante junio tendrán lugar en Buenos Aires las Jornadas sobre Lesiones Nerviosas Intravertebrales, y en la misma capital se celebrarán un simposio sobre "Fotocoagulación ocular" y las Jornadas Nacionales sobre Comunidad Terapéutica; en Haedo, provincia de Buenos Aires, se efectuará un simposio acerca de "Iatrogenia en endocrinología" y en Santa Fe tendrán lugar las Jornadas de Actualización Pediátrica, que se extenderán hasta julio. Se comunica, asimismo, a los interesados en consultar el calendario de reuniones científicas y técnicas por realizarse en el país en el año en curso, que se encuentra a su disposición en la biblioteca de la entidad médica, pudiendo recabar informes de lunes a viernes, en el horario de 8 a 12.30.

También se dispone de la nómina de los congresos médicos y científicos que se efectuarán en el exterior entre 1970 y 1974.

Resolvió expedientes la Caja de Previsión Social provincial

En su última reunión la Caja de Previsión Social resolvió numerosos expedientes, correspondientes a seguros por fallecimientos, anticipos, procedencia de beneficios, y otros.

Seguros por fallecimientos. Procedencia del beneficio y anticipos: Juan Elías Gallego; Oscar Miguel Heredia; Evaristo Escobar; Alicia Ruth Juana Capeletti; Nildo Teodoro Montenegro; Venancio Mario Concebat; Juan de Dios Carlos Sánchez. **Seguros por fallecimientos. Adjudicaciones:** Luis Mubilla; Ignacio Rodríguez; Delina Nieva de Campos; Víctor Angel Spedalieri; Martiniano Torres; Santiago Villar; Félix Quiroz; Sidia Lina Herrera de Mena; Oscar Raúl Damiani; Ceferino Gauna; Julio Calzacorta; Antonio Casilin; Manuel Salvador Costa; Julio Ignacio Cescut; Antonio Gerónimo Boggio; Mariana Mellano de Rodrigo; Luis Figueira; Julia Petronila Sarmiento de Mendoza; Carlos Eduardo Pautazzo. **Subsidio por invalidez. Acordado:** Victoria Gardenia Pacheco de Marucci; Rosa Aurelia Montenegro de Sosa del Frade; Aquilino Eugenio Rojas; Rumualdo Jacinto Portillo; Alfonsina Rosa Méndez de Castrodeza; Leonarda Manola Aranda de Sueldo; Sefiliano Espinosa. **Subsidios por invalidez. Saldos:** Julio Ricardo Romero; Lidia René Vanni; Irma Lidia Gómez Correa de Trapani. **Beneficio art. 22. Reajustes:** Julia Adela Weisjoff; Carlos Novillo; Elvira Julia García; María Elena Arpe. **Beneficio art. 22. Anticipos:** Dora Olga Borchietto de Strasser; Angela C. Suárez. **Apelación. Concedida:** María Esther Alvarez; Luis Héctor Gregorio Hernández. **Beneficio art. 22. Modificación mes de imputación:** Angela Barall; Adela Beatriz Brunetti; Hortensia Rosa Brouwer de Koning; Vicente Ricardo Ledesma; Dominga Catalina Osellame; Lucrecia Rita Carrera Aufranc de Pescio; Ofelia Sara Villar; Mario Zerbini; Ruth Noemí de Caminos; Eleuteria F. de Belén; Lucila Fierro de Le Bas. **Anticipos por jubilación ordinaria. Acordados:** Julia F. Viganotti de Davargo; Josefina Milano; Blas Eduardo Troilo; Carlos Angel Caballero; Alcira Ema R. de González; Alberto Salussolia; José Voken. **Varios:** Resol. exp. s/fallecimiento de Héctor Ramón Simoine.

Almuerzo criollo en un fortín tradicionalista

La comisión directiva del Fortín Tradicionalista "Brigadier General Estanislao López", resolvió celebrar el "Día de los trabajadores" el 1o. de mayo, con un almuerzo criollo consistente en locro y empanadas que será servido en su sede del parque Juan B. Justo, de avenida Blas Parera y Gorriti a las 12.

A dicha reunión de camaradería se invita a concurrir especialmente a todos los socios y simpatizantes de la institución, debiendo reservarse las tarjetas con la debida anticipación y hasta el miércoles 29 a las 18, mediante los teléfonos 35.475 y 43.227.

UNIVERSITARIAS

Curso para graduados en Ciencias Jurídicas

La Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad Nacional del Litoral ha informado que se autorizó el dictado, en el corriente año, de un curso para graduados en materia de procesal civil, en forma de investigación libre, con la dirección del profesor Dr. Miguel Angel Rosas Lichtschein, quien tendrá a su cargo la fijación del tema y su desarrollo.

Los interesados deberán registrar su inscripción en el departamento alumnado hasta el 28 del corriente. El curso comenzará a dictarse dentro del horario que fije el profesor a cargo, el 4 de mayo.

Curso de filosofía del derecho

También se ha autorizado el funcionamiento de un curso de intensificación, sin examen, en la asignatura filosofía del derecho, a cargo de la profesora Dra. Angela Romera Vera, durante el presente curso lectivo.

Los interesados deben registrar su inscripción en alumnado, hasta el 20 del corriente.

Integran en el Col. de Odontólogos la C. de Préstamos

La mesa directiva del Colegio de Odontólogos designó los miembros integrantes de la Comisión de Subsidios y Préstamos, la que quedó constituida de la siguiente forma: presidente, Aldo Costamagna; secretario, Juan Antonio Pegassano; tesorero, Ives Alisio; vocales titulares, Rodolfo Cristina, Luis Mallarino, Carlos Gelfuso, Romeo Grenat, Alfredo Heer.

La nueva comisión se abocó de inmediato a reestructurar las reglamentaciones vigentes con el propósito de brindar a la masa colegiada mayores beneficios.

Después de un prolijo estudio quedaron constituidas las bases de las reglamentaciones recientemente modificadas. Se duplicó el importe del subsidio por incapacidad total y permanente llevándola a 2.000 pesos nuevos; igual medida fue adoptada respecto al subsidio por fallecimiento, fijándose el monto del beneficio en la misma suma; se instituyó préstamo sin interés alguno, por incapacidad total y transitoria de 20 pesos nuevos diarios, hasta un máximo de 1.800 pesos de la misma moneda reintegrable en un plazo de hasta dos años, a los efectos de que el colegiado pueda solventar los gastos familiares sin tener necesidad de recurrir a otros tipos de préstamos que le ocasionarían una preocupación mayor.

Se seguirán otorgando créditos para cubrir cuotas de colegiación y colegiado de 1.000 pesos nuevos al interés bancario del 15 por ciento sobre saldos y reintegrables en 12 cuotas, mensuales y consecutivas.

ARTES PLASTICAS

Grabados de Rosa Renk en el Ocean

Auspiciada por el Núcleo Cultural del Movimiento de Juventudes, se efectuará mañana, en la galería de arte del cine Ocean la apertura de una muestra de grabados de Rosa Renk, egresada de la escuela de Diseño y Artes Visuales "Manuel Belgrano" y ganadora de catorce premios en distintos certámenes provinciales y locales, entre ellos el de la Municipalidad de Santa Fe en el VII Salón Anual del Litoral, en 1969.

Ha realizado exposiciones individuales en Buenos Aires y Rosario, entre otras ciudades, habiéndole sido seleccionadas obras para el Primer Salón Swift de Grabado (1968), en la capital federal, y 44º y 46º salones anuales de Santa Fe.

Muestra de Pedro Pont Vergés

Una exposición de 18 óleos de este artista que ha exhibido sus cuadros no sólo en la Argentina, sino también en Chile y en el Brasil será abierta el 22 del corriente, a las 19.30, en el Museo Municipal de Artes Visuales, San Martín 2068.

El pintor, que ha obtenido distinciones en la VI Bienal de San Pablo (Brasil), en el Salón Nacional de Córdoba y del Fondo Nacional de las Artes, entre otros, ha sido director general de Cultura de la provincia de Córdoba y director de los salones IKA, secretario de la Bienal Americana de Arte y, además, profesor en la Escuela de Arte de la Universidad Nacional de Córdoba, de donde egresó.

Joyeros podrán presentar hasta el 4 una declaración

La Cámara de Joyeros, Relojeros y Afines del Centro Comercial informó que ha sido prorrogado el plazo para presentar la declaración jurada en la municipalidad hasta el 4 de mayo próximo.

Así también el 30 del corriente vence la fecha para abonar el impuesto a los artículos suntuarios y el de los aportes del trimestre de la pensión de la Caja Ley 5110.

La entidad está organizando un pic-nic a la canasta que se [illegible] el 1o. de mayo. Las adhesiones se reciben mediante los teléfonos 44332, 35128 y 25107.

Entregaron al Rotary Club Gobernador Freyre, en el transcurso de un acto, la carta constitutiva



En la nota gráfica, parte de la concurrencia en el banquete servido en dependencias de la Cámara de Fruteros para festejar el acontecimiento.

Numerosos asociados e invitados especiales participaron del acto organizado por las autoridades del Rotary Club "Gobernador Freyre" con motivo de un hecho trascendente para la institución como lo es la entrega de la carta constitutiva que la incorpora al Rotary Internacional, acordándole jurisdicción propia.

Asistió el gobernador de distrito número 483, Sr. Ricardo Sagarzazu y delegaciones de distintos puntos de su jurisdicción que conforma parte de Santa Fe, Entre Ríos y República Oriental del Uruguay.

Izado el pabellón nacional y al término de corearse las estrofas de los himnos argentino y del Rotary, pronunciaron discursos para referirse a la trascendencia de la ceremonia el Sr. Luis Pane, en su calidad de padrino de la entidad y el gobernador del distrito Sr. Sagarzazu.

En el transcurso del banquete, donde pudo advertirse la asistencia de descendientes del gobernador Freyre especialmente invitados, se obsequió como ya es costumbre en este tipo de agasajo, a las damas presentes.

Con una cena celebróse la constitución del Club de Leones Gobernador Candioti



Aspecto de la concurrencia asistente a la cena y baile de la recepción de la carta constitutiva del Club de Leones "Gobernador Candioti" de nuestra ciudad.

En el salón de fiesta del Círculo Italiano se realizó la ceremonia de recepción de la carta constitutiva del nuevo club de Leones de Santa Fe "Gobernador Candioti".

Se hallaban presentes el subsecretario de Hacienda de la Municipalidad de Santa Fe, en representación del intendente; el coronel Remo J. Durán, jefe de la Guarnición Militar y actual director del Liceo Militar "General Belgrano"; el señor Alejandro Abraham, gobernador del Distrito 0.2 y autoridades de distintos Clubes de Leones.

Participaron de la reunión delegaciones de localidades vecinas y de nuestra ciudad, entre ellas asistentes de Gálvez, Santo Tomé, San Jerónimo Norte, San Carlos Centro, Esperanza, Rafaela, San Justo, Crespo, San Vicente, Rosario, Corrientes y Resistencia como así también del Club de Leones "Arenales" y Santa Fe.

Durante el desarrollo del acto leyó palabras de bienvenida el director de la Carta Constitutiva, señor Jorge E. Berli, hablando luego el presidente del club padrino, señor Raúl J. De Biaggio. Entregó la Carta Constitutiva de la nueva institución el gobernador del Distrito 0.2, agradeciendo posteriormente el presidente de la flamante [illegible] Leiva. Luego se sirvió una cena [illegible].

El resfrío común fue el tema de una disertación. Recomendaciones

El resfrío común fue tema de una disertación radial a cargo del Ministerio de Bienestar Social. Sobre este punto —siempre de actualidad— se destacó que el resfriado común es una infección aguda de las vías respiratorias superiores, caracterizada por coriza o catarro común. Sus síntomas característicos son: lagrimeo, irritación de la nasofaringe, escalofríos y malestar que dura de 2 a 7 días. Es una enfermedad propia de la época invernal; su importancia consiste en los días de incapacidad que produce; y no siendo tratado adecuadamente, predispone a infecciones más graves del aparato respiratorio. Frecuentemente se complica con sinusitis catarral, otitis media, laringitis, traqueítis o bronquitis.

El agente infeccioso no está bien determinado, pueden intervenir aislada o conjuntamente varios microbios distintos. Pero estudios realizados durante años demostraron que el resfriado contagioso, común en seres humanos es iniciado por un virus filtrable. Aunque es posible que exista más de un tipo de estos agentes infecciosos.

El reservorio de los resfriados es el hombre, la fuente las personas infectadas.

El modo de transmisión o infección comúnmente es por gotitas infectadas, expulsadas en el aire al toser, estornudar o hablar, y menos a menudo de las manos a la boca, o por pañuelos o utensilios de mesa contaminados con secreciones de las personas infectadas. Es transmisible mientras persistan en la nariz o garganta los agentes causales, es decir 24 horas antes o durante cualquiera de los 5 días consecutivos a la iniciación de la enfermedad, produce síntomas experimentales en el hombre.

Los contagios se producen generalmente por malos preceptos de higiene individual y públicas. Para evitar ello es conveniente tener en cuenta ciertas medidas de profilaxis.

1o.) Observancia de preceptos generales de higiene personal por parte del público, tales como cubrirse la boca al toser o estornudar, usar pañuelos personales, no salivar en el suelo, etc.

2º) Se aconseja el aislamiento de los infectados. Al reconocer la presencia de un catarro común la persona afectada debe evitar todo contacto directo o indirecto con otras personas, en particular con niños, personas débiles o ancianos. Es conveniente el aislamiento moderado mediante el descanso en cama durante el período agudo de la enfermedad. Si no guarda cama por lo menos evitar concurrir a lugares de aglomeración de público (cines, teatros, confiterías, escuelas, etc.).

3º) Se recomienda tomar mucho aire y sol, como así, también airear y asolear la habitación y la ropa de cama de los enfermos.

4o.) Se recomienda mantener la resistencia corporal, mediante hábitos sanos en lo referente a régimen alimenticio, ejercicio, descanso y vestido.

Además es conveniente la extirpación quirúrgica de defectos que predisponen a las enfermedades respiratorias agudas. Estos defectos comprenden las amígdalas infectadas, senos nasales infectados y varias causas de obstrucción nasal, tales como tabique desviado, cornetes hipertrofiados, espolones y pólipos.

5º) Consulta oportuna al médico. Así evitará complicaciones más graves de las vías respiratorias.

Clase de italiano en la Escuela "Dante Alighieri"

Tuvo lugar la primera clase de italiano para contadores, las que proseguirán los lunes y jueves de 21 a 22.30 en la escuela "Dante Alighieri".

Sigue abierta la inscripción en la secretaría de la escuela los días lunes, martes, jueves y viernes en el horario de 18.30 a 21.30.

Deficiencias en el servicio telefónico con Buenos Aires

[illegible] en el servicio telefónico que mediante el [illegible] teledíscado puede realizarse desde nuestra ciudad con Buenos Aires, al punto que en ocasiones es prácticamente imposible comunicarse con el abonado que se desea.

Ocurre habitualmente que tras marcar el 01 correspondiente no pueden registrarse los otros números [illegible] percibirse el tono "ocupado", y, si no, se disca el número correctamente y en el extremo de la línea aparece respondiendo un abonado que no es, precisamente, con quien se desea hablar. Por supuesto, todas estas llamadas "falsas" se contabilizan [illegible] en ENTel y el abonado [illegible] pagarlas como si hubieran sido realizadas correctamente.

Se trata de un servicio que en principio, se estimó práctico y útil. Lo es en verdad, si su funcionamiento fuera correcto, pero ocurre que no es así y esto no sólo causa molestias y demoras perjudiciales, sino que deriva en gastos, en algunos casos muy considerables, que son totalmente in[illegible] se originan en el uso de un servicio que es muy deficiente y que no acuerda seguridad absoluta, dado que la reiteración de errores que se advierte en las llamadas aludidas está demostrando que existen fallas [illegible] que es menester subsanar en favor de los abonados y de la economía de éstos.

Las quejas que en torno al problema expuesto han llegado a nuestra redacción durante los últimos días justifican de por sí la necesidad de que se proceda a rectificar fallas, para acordar a las llamadas mediante el uso del teledíscado con Buenos Aires una seguridad total, pues de otra forma se ocasionan gastos inútiles a los abonados quienes, por otra parte, retacean el uso de esa vía directa y optan por solicitar la intervención de las operadoras.



Retenciones de la Caja de Previsión de Agentes Civiles

Las autoridades de la Caja de Previsión Social de los Agentes Civiles del Estado, decreto-ley 10.539/69, han dispuesto que se efectúen las siguientes retenciones en los sueldos de los empleados y jubilados asegurados, en las planillas correspondientes al mes de mayo próximo:

Hasta $ 100, $ 5.27; desde $ 101 hasta $ 150, $ 8.93; desde $ 150.01 hasta $ 200, $ 11.62; desde $ 200.01 hasta $ 250, $ 13.44; desde $ 250.01 hasta $ 300, $ 15.95; desde $ 300.1 hasta $ 350, $ 17.88; desde $ 350.01 en adelante, $ 20.27.

[illegible] siniestros que se detallan a continuación:

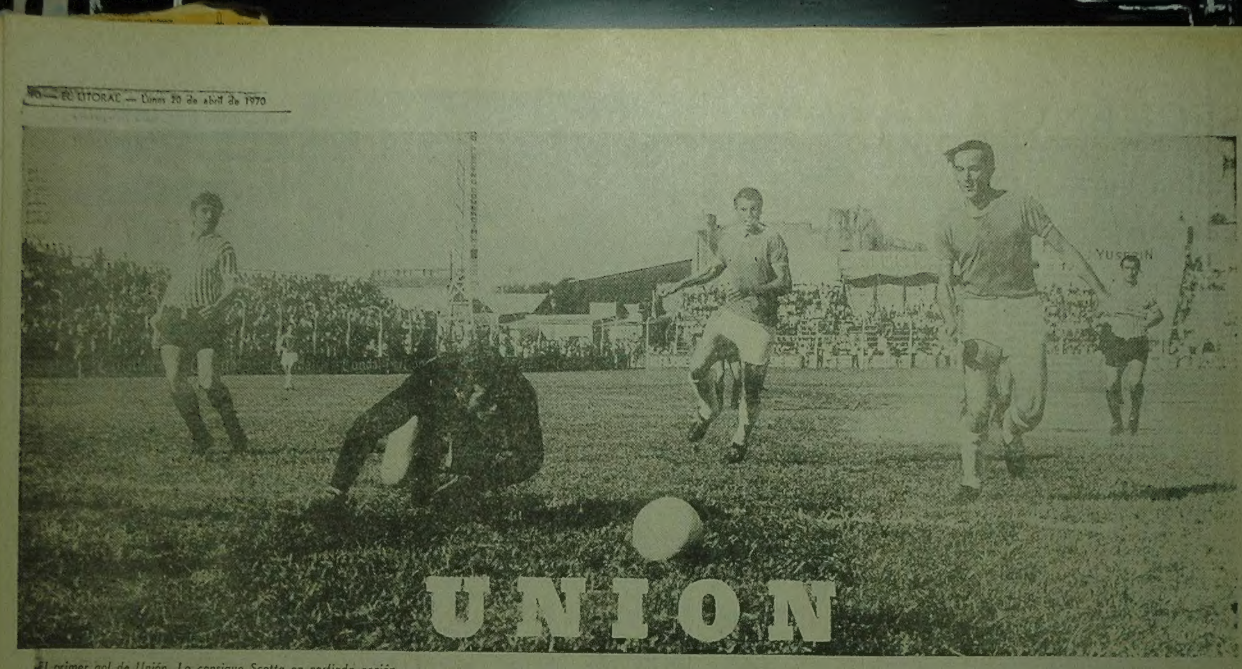
Seguros por fallecimiento. Categoría 1ª, decreto 510/66: Idalino Albarenga, Min. Hac., Econ. e Industrias; Manuel [illegible] Bienestar Social; [illegible] Min. E. y Cultura; José [illegible] jubilado 16.720; Carlos Farr, Ministerio de [illegible] jubilado 17.282; Juan Pedro Oberti, asegurado cesante; [illegible] Palma Parodi, Min. Gobierno; [illegible] Suprema de Justicia. Categoría [illegible]. **Categoría 2ª:** Sara Maini, Min. E. y Cultura; [illegible] gro, Min. Hac. Economía; [illegible] Juana S. de Rousseau, jubilada [illegible] asegurado-cesante. Categoría [illegible] berto Velázquez, asegurado [illegible] Llanos, jubilada 1.663; [illegible] **categoría 1ª, 60 %, decreto número 510/66:** Guillermo González, Min. Gob. **Categoría 2ª,** [illegible] Gobierno. **Categoría 3ª:** [illegible] Min. E. y Cultura; Lucía Ch. de Mállo, Min. E. y Cultura. **Anticipos jubilación, 50 %, artículo 23, decreto-ley 10.539/57, sin herederos forzosos, categoría 1ª:** Valentina Acastello; [illegible] cio.

La Federación de Cigarreros dio un comunicado

[illegible] Argentina de Cigarreros, Minoristas y Afines, Sres. Alfredo Armesto y Manuel Bacholakis, respectivamente, se [illegible] do en el que hacen referencia a su [illegible] mantenida con el Sr. Fernando Otarduy, subsecretario de Comercio Interior y con altos funcionarios de dicha [illegible].

En la oportunidad, los representantes de [illegible] se refirieron a las gestiones [illegible] de Economía y Trabajo, en relación al [illegible] cual dicho sector empresario se [illegible] del decreto Nº 8474, por el que se [illegible] rrillo al público. Al respecto solicitaron al mencionado [illegible].

[illegible] representante de la repartición se aplique el estudio del [illegible] Agricultura en relación a la [illegible] el próximo 30 de mayo.



UNION

El primer gol de Unión. Lo consigue Scotta en porfiada acción

El gol del triunfo: cabezazo de Héctor Scotta

fuerza y espíritu de lucha

NUEVE goles en un partido no es frecuente en nuestro fútbol. El marcador de ayer en la avenida López y Planes es realmente desusado y dio lugar a que se vivieran incesantes emociones. No es una novedad expresar que en fútbol el gol es la máxima instancia o el más sabroso condimento. La generosidad del score y la forma cómo se fue gestando hasta llegar al cinco a cuatro final, mantuvieron en suspenso a los espectadores y conformaron una jornada futbolística como hace mucho no teníamos en Santa Fe. Estos conceptos de manera alguna pretenden ser elogiosos en lo que hace a calidad de juego, que fue muy pobre. Lo que cabe destacar es el dramatismo que tuvo la lucha en todo su desarrollo y el lógico interés que provocó. Unión y Los Andes cometieron serios errores defensivos, pero se brindaron con todas sus fuerzas en busca del triunfo. El calor fue intenso, pero se corrió en forma notable aunque por momentos dentro de un absoluto desorden. Hay algo que queremos dejar sentado: los nueve goles pudieron ser incrementados. Los dos equipos, y en especial Unión, marraron situaciones muy propicias, que de haber sido aprovechadas como correspondía nos hubieran deparado un marcador más de básquetbol que de fútbol.

* * *

Unión tuvo dos virtudes fundamentales: fuerza y espíritu de lucha. También las exhibió Los Andes y es justo consignarlo a pesar de la derrota, porque llegó a remontar a un cuatro a tres un resultado desfavorable bastante concluyente, como lo era el tres a uno. Aceptable el rendimiento de Unión desde mitad de cancha para arriba y muy flojo en sus últimas líneas. Otro tanto podemos decir de Los Andes y entonces se justifica la sucesión de goles, a razón de uno cada diez minutos. El partido comenzó en forma muy auspiciosa para el local, que a los seis minutos se encontró en ganancia. Su primer gol fue resultado del temperamento de Héctor Scotta, sin duda alguna el valor más importante de Unión y de la cancha. Persistió en la búsqueda de una pelota que tres veces estuvo en los pies de los contrarios. Y al final la consiguió y la hizo llegar al fondo de las mallas. Fue una muestra excepcional de empeño y fuerza. El gol no dio tranquilidad, como se esperaba, al conjunto de la casa. Bastaron un par de ataques de Los Andes para poner en evidencia serios errores de la defensa unionista. Casal ni Sanseverino acertaban con las marcas de sus punteros y Pulcini salía descontroladamente y quedaban pagando sus espaldas. Dusso, que había comenzado una buena producción, se fue desdibujando más y más y Los Andes "copó" el medio juego con un acertado trato y traslado del balón. Unión debió conformarse con el contragolpe, pero no lo explotó bien ya que olvidó bastante a los punteros. Sin embargo los rojiblancos gozaron de situaciones propicias, debido a que la defensa adversaria "hacía agua" cuando los locales se proyectaban casi siempre por mediación de Héctor Scotta. Los Andes merecía el empate, pero lo consiguió en forma sorpresiva cuando un largo disparo alto de Vera sorprendió adelantado a Garzón y se tradujo en gol. Fue a los veintinueve minutos, iniciándose allí una larga serie de movimientos en el marcador.

* * *

En quince minutos —entre los 29 y los 44— se registraron cuatro goles, algo realmente sorprendente. Después del empate vino una corrida de Zuviría por la izquierda y ante el centro bajo se quedó parada toda la defensa de Los Andes facilitando el toque de Cibeyra hacia las mallas. Seis minutos después dejaron saltar solo a Freddes y cabecear una pelota que debió ser de cualquiera de los dos marcadores centrales. El tres a uno parecía concluyente. Pero si bien era cierto que Unión llegaba con facilidad a las últimas posiciones adversarias, también lo era que Los Andes tampoco tenía problemas para acercarse a Garzón. Y Manfredi cerró la cuenta parcial al descontar sobre la hora y poner inquietud en la gente unionista. Tres a dos. Un score amplio para sólo 45 minutos de juego. Lamentablemente no fue consecuencia de un fútbol creador, sino de manifiestas desinteligencias defensivas de los dos equipos.

* * *

El empate de Los Andes, logrado de salida, fue un error garrafal de Garzón que salió fuera del área a rechazar una pelota y le erró, permitiendo la libre entrada de Donato. Después de esta falla Garzón fue presa de los nervios y pocos minutos después tomó una pelota muy fácil e inexplicablemente le tiró una patada al adversario que cargó contra él. Penal y gol. Estupor en las tribunas, no tanto porque el equipo se encontraba en desventaja, sino por la forma que se llegaba a ir perdiendo un partido que se había iniciado de manera tan promisoria.

* * *

Afloró entonces la "garra" unionista. El ingreso de Escalante dio mayor claridad al medio campo unionista, donde Freddes y especialmente Héctor Scotta trabajaron con fuerza y bríos admirables. Y adelante brilló el juego sobrio de Martínez, desmarcándose continuamente y creando generosamente opciones de gol que sus compañeros desaprovecharon. 25' y entró Miguel Angel López en Unión, suplantando a Cibeyra. Y la primera vez que entró en juego lanzó un medido centro pasado que Freddes conectó con violencia para establecer un nuevo empate. De allí hasta el final del partido Unión ofreció sus mejores minutos de juego. Anticiparon los marcadores, la salida del medio campo se realizó con fluidez y corrección y el dominio se hizo absoluto. Sobre la media hora, Héctor Scotta obtuvo el mejor premio para una tarde de actuación descollante. Quien fue la figura más importante del local, fue también autor del tanto que permitió la dramática victoria rojiblanca. Con un cabezazo que pareció un disparo, quedó decretado el triunfo unionista, merecido, sin duda, pero realmente angustioso.

* * *

Unión, que frente a Racing dio un paso adelante al jugar un gran partido, volvió ayer hacia atrás, a pesar del triunfo. Muy positivo lo realizado en materia de esfuerzo y pagando el alto espíritu de lucha del equipo. Negativa la actuación general por el pobre desempeño de su arquero y su línea de cuatro. Casi con los mismos conceptos juzgamos a Los Andes. En síntesis, una tarde de poco fútbol y muchos goles.

Así jugaron

- **Garzón:** Desacertado y descontrolado. Siente el [illegible] de la tribuna que no lo ayuda.
- **Sanseverino:** Dio muchas ventajas en la marca. Flojo desempeño.
- **Pulcini:** Perdió todas. Mal en el anticipo, flojo en el juego de alto y totalmente impreciso. Sin duda una mala tarde.
- **Cañete:** Sin llegar a un buen rendimiento, resultó el mejor de la de ayer muy floja línea de cuatro.
- **Casal:** Como el otro marcador, dio ventajas en la marca. Preocupado por eso no se proyectó con el acierto de otras veces.
- **Héctor Scotta:** Lo mejor de Unión y de la cancha. Enorme voluntad y una fuerza tremenda.
- **Dusso:** Comenzó bien y después se fue desdibujando.
- **Freddes:** Gran despliegue físico. Importante en el triunfo con sus dos goles.
- **Cibeyra:** No entró mucho en juego. Le pega muy bien a la pelota y envió buenos centros.
- **Martínez:** Otro valor importante. En la segunda etapa dio tres pases de gol que sus compañeros desaprovecharon.
- **Zuviría:** Superó sus últimas actuaciones, pero sin llegar a un rendimiento óptimo. Se desprendió más de la pelota.
- **Escalante:** Le salió bien el cambio a Marchió. Impuso orden en el medio campo. Muy hábil con la pelota en los pies.
- **Miguel Angel López:** Otro que ingresó en buen momento. Fue gestor del empate logrado por Freddes con un medido centro.

Unión 5 - Los Andes 4

Cancha: Unión

Arbitro: Delio Blas Leiró

Recaudación: generales $ 732.900; plateas $ 31.600; total $ 764.500

UNION: Garzón; Sanseverino, Pulcini, Cañete y Casal; Héctor Scotta, Dusso (Escalante) y Freddes; Cibeyra (Miguel A. López), Martínez y Zuviría. Arquero suplente: Héctor Cordero; director técnico Humberto D. Maschio.

LOS ANDES: Barboza (Jorge Cordero); Ramón Zanabria, Ginarte, Cardacci y Bordatto; Manfredi, Da Gracca (Caballero) y Dacunto; Donato, Vera y Monteleone. Director técnico: Angel Zoff.

En el primer tiempo: a los 6' H. Scotta (U); a los 29' Vera (LA); a los 34' Cibeyra (U); a los 40' Freddes (U) y a los 44' Manfredi (LA).

En el segundo tiempo: a los 3' Donato (LA); a los 8' Cardacci (LA) de penal; a los 26' Freddes (U) y a los 30' H. Scotta (U).

En división reserva ganó bien Los Andes

En partido de trámite apenas discreto, la reserva de Los Andes derrotó a la de Unión por la mínima ventaja. Merecida la conquista del equipo visitante, frente a un Unión que lejos estuvo de reeditar performances anteriores. No hubo acoplamiento del medio campo con la delantera y Los Andes, haciendo mejor rotación de hombres y pasando mejor la pelota, dominó las acciones. Sobre el final Unión buscó denodadamente el empate, pero lo hizo sin claridad.

Dirigió Jorge Romero y los equipos se alinearon así:

Unión: Héctor Cordero; Amat (Del Blanco), Esquenón, Mazzoni y Bravo; Alegre, Juan Carlos Scotta (Distéfano) y Noguera; Yabo, Zárate y Gentiletti.

Los Andes: Jorge Cordero; Zanardi (Frangella), Suárez, Pinero y Amoroso; Bustamante y Padula; Berriga (López), Schierrbeck, Palma y Ferreyra.

El único gol del partido lo obtuvo Ferreyra a los 9' de la etapa complementaria. A los 22' fue expulsado el arquero Héctor Cordero, de Unión, por protestar un fallo del árbitro. Ingresó en su lugar Del Blanco.

Resultado final

UNION	0
LOS ANDES	1



El mejor: Héctor Scotta



Freddes: dos goles

Después del partido

Controlados [illegible] satisfacción por el triunfo, [illegible] con sus desempeños. Entramos cuando ya los jugadores se estaban duchando y encontramos a Freddes, autor de dos de los cinco goles. "Ganamos con justicia y creo que pudimos hacer más goles. Aparentemente el partido se nos presentaba muy fácil cuando íbamos en ganancia por tres a uno. Después se nos [illegible]. Sumamos dos puntos muy importantes".

El técnico Humberto [illegible] que el equipo había cometido [illegible] la defensa. Nos dijo después: "Victorias, derrotas, buenas y malas actuaciones siempre sirven de gran experiencia, que no dudamos que vamos a asimilar. Hubo muchas incertidumbres [illegible] demostró mucha fuerza y [illegible] un gran espíritu de lucha. No es frecuente ir ganando un partido 3 a 1, pasar a perder 4 a 3 y luego volcar nuevamente el resultado a nuestro favor".

Nos acercamos a Garzón, totalmente apesadumbrado. Le preguntamos qué pasó en la jugada de penal. Con voz apenas audible nos manifestó: "No [illegible]. Estaba muy nervioso después del tercer gol. No sé qué me pasa".

Minutos después, miembros de la directiva, muy contentos con el triunfo anunciaron que el premio había sido incrementado en $ 5.000. En consecuencia, en lugar de $ [illegible], cobrarán $ 25.000. Con gran [illegible]. El premio será cobrado en [illegible] de la semana, tal como es la práctica que se ha impuesto la directiva. Cabe citar que los jugadores rojiblancos nos confirmaron estar totalmente al día en sueldos y premios.

En el vestuario de Los Andes había mucho nerviosismo. Un joven dirigente, ubicado en la puerta, tuvo palabras violentas y descorteses para con el periodismo, que esperaba en la antesala para recabar declaraciones. Se sintió "dueño" de la situación y anticipó que no habría entrevistas. Otros directivos más calmos nos explicaron que el mal educado había tenido un problema con el técnico Angel Zoff por no haber excluido al jugador Bordatto, que había jugado muy mal en partidos anteriores y "esta tarde fue un desastre". Finalmente ingresamos al vestuario y hablamos con Ramón Zanabria que nos manifestó: "Fue un partido muy movido, a pesar que la cancha era un infierno. Tenemos mala suerte este año. Hacemos goles, pero a nosotros nos hacen demasiados. Lógicamente así no podemos ganar. Unión está bien preparado físicamente y llega arriba con mucha fuerza. La defensa es floja. Me apena lo de Garzón. Es un gran arquero y atraviesa por un mal momento. El [illegible] comprenderlo y no gritarle como [illegible]. Yo creo que se rehabilitará muy pronto porque tiene grandes condiciones".

Angel Zoff, el técnico de Los Andes, parecía muy apesadumbrado. Con "tirabuzón" pudimos sacarle algunas impresiones: "Pudo ganar cualquiera. Nuestro equipo luchó con todo y mostró alto espíritu. Ellos también. Caímos peleando en toda la cancha. Unión es un equipo fuerte y [illegible] arriba. Atrás tiene los mismos problemas que nosotros".



El tercer tanto: Freddes de cabeza

Rosario Central con buen fútbol borró la imagen ganadora de Boca Juniors

ROSARIO (Enviado especial). — Un imponente marco presentaba el estadio centralista mucho antes que diera comienzo el encuentro principal. Nuevamente la escuadra de Boca Jrs. puso en evidencia el gran arrai[illegible] que cuenta dentro del concierto futbolístico del país y máxime que en esta oportunidad se presentaba ostentando la condición de puntero invicto del certa[illegible]opolitano.

Lamentablemente toda la expectativa creada en torno del publicitado conjunto "xeneize" no fue justificada con un adecuado accionar del once boquense que ofreció una pálida muestra del poderío con que venía precedido.

Desde el mismo instante que se puso en juego el esférico se notó un andar cauteloso por parte de ambos equipos. El conjunto local quizás respetando la enjundia de su rival y el team de la Ribera con algo de preocupación por la eficacia de su línea de extrema defensa, donde radicaba su [illegible]

Paulatinamente fue imponiendo Boca su ritmo característico. Trabajando Madurga y Medina en el centro del campo, Savoy un [illegible] estableciendo el enlace y los punteros Coch y Peña sobre la raya abriendo la cancha y Novello rotando buscando la diagonal para entrar al área a recibir.

Durante los primeros 15 minutos realizó el equipo "xeneize" lo mejor de su fútbol, pero con toques hasta la línea de los medios de Central, carentes de profundidad.

* * *

Por su parte el equipo rosarino se limitó a esperar y establecer la réplica mediante el contragolpe. Acertada la planificación en la zona defensiva centralista al colocar a Landucci, de buen físico y dominio del balón, como "líbero" delante de su línea de cuatro zagueros, esperando los temibles piques de Madurga. El volante Colmán no arriesgó, quedando pegado a Savoy, mientras que Correa tomaba a Orlando Medina en el arranque y era a su vez el receptor cuando Rosario Central pasaba al contraataque.

Allí nació la primera y gran equivocación del conjunto boquense, puesto que en lugar de soltar a sus hombres del medio juego en la función ofensiva que es su fuerte, se replegó buscando la unión desde muy atrás, dejando aislado a Novello y los punteros.

* * *

Con esta alternativa un tanto insospechada, en su favor, se animó la escuadra local y logró equilibrar en parte el juego en media cancha, y sin llegar a producir en ese lapso una actuación coordinada, puso el primer toque de atención para la defensa de Boca al llegar con posibilidades por intermedio de Balbuena y Gramajo desbordando por los laterales y buscando las espaldas de los zagueros boquenses.

De esta manera se produjo la apertura del marcador para los dueños de casa y obligó a los visitantes a variar el ritmo anodino en el cual estaban cayendo.

Un cabezazo de Novello que devolvió el poste hacia las manos de Biasutto y un potente remate de Medina que también rebotó en la valla pudieron haber cambiado el curso del cotejo y haber dado un empate parcial en el período inicial que en el balance general hubiera sido equitativo.

* * *

En la etapa complementaria ingresó Pascuttini en relevo de González, ocupando su puesto habitual de zaguero centro, pasando Fanesi a marcar la punta. Esto permitió que Landucci, de gran desempeño, se adelantara unos metros en el terreno, uniendo su acción positiva a Colman y Correa. Creció la figura de Mesiano en la extrema defensa centralista y cerrado todos los caminos para las pretensiones boquenses, se comenzó a vislumbrar un vuelco fundamental en el partido.

El ingreso de Curioni por Novello y Pianetti por Coch en los visitantes, tratando de encontrar profundidad en sus movimientos, no tuvo el resultado esperado por el técnico Silvero y Rosario Central, liberado ya de todo complejo, comenzó a edificar lo que sería a la postre una sensacional victoria.

* * *

Entró decididamente en el partido Colman, frente a la inoperancia de Savoy y bien complementado con Bustos, que entró en reemplazo de Correa, agotadas sus reservas físicas, impusieron su presencia en la media cancha con un momento 25 minutos, quedó un solo equipo en el campo, Rosario Central y un pálido rival, Boca Juniors, destruido anímicamente, sin reacción y lejos de representar al poderoso equipo que indicaban sus antecedentes.

La parte final del encuentro fue un monólogo a cargo de la escuadra centralista y luego de marcar su tercero y definitivo tanto, se limitó a una circulación medida del esférico que llegó en determinado instante a provocar un profundo desaliento en los integrantes del equipo porteño, que observaban impotentes no solamente la caída de su invicto sino gran parte de su prestigio.

Un magnífico triunfo en síntesis el de Rosario Central, que con un acertado criterio futbolístico, anuló a uno de los grupos de mediocampistas mejores dotados de nuestro fútbol y



Frente a la impetuosa entrada de alto de Correa, debe rechazar con los puños el arquero "xeneize".

fútbol pensado y de alta calidad.

Se fue desarticulando por completo Boca Juniors y cuando a los 20 minutos se produjo la expulsión de Rogel, justa por cierto, cedió totalmente la iniciativa a su rival.

Vino el segundo gol en gran jugada individual de Gramajo y a partir de ese marcando el ritmo del juego, logró una concluyente victoria.

Buen arbitraje del señor Humberto Dellacasa, especialmente en el tiro penal de Central, al hacerlo ejecutar por segunda vez luego de la primera que rebotó en un poste, por adelantamiento del arquero Roma.

Rosario Central 3 - Boca 0

Cancha: Rosario Central

Arbitro: Humberto Dellacasa

Recaudación: $ 9.586.000 (incluidas plateas)

ROSARIO CENTRAL: Biasutto; González, Fanesi, Mesiano y Carrascosa; Colman, Landucci y Correa; Balbuena, Castronovo y Gramajo. Arquero suplente: Quiroga. Director técnico: Enrique O. Sivori.

BOCA JUNIORS: Roma; Suñé, Nicolau, Rogel y Ovide; Madurga y Orlando Medina; Coch, Novello, Savoy y Peña. Arquero suplente: Sánchez. Director técnico: José M. Silvero.

En el primer tiempo: a los 17' Correa (RC).

En el segundo tiempo: a los 25' Gramajo (RC) y a los 38' Colman (RC) de tiro penal. Cambios: Pascuttini por González y Bustos por Correa (RC), y Curioni por Novello y Pianetti por Coch (BJ). Fue expulsado a los 20' Rogel (BJ).



Salta Roma apremiado por Balbuena y desvía con una mano al corner en situación de peligro para la valla boquense.



¡Primer gol de Rosario Central! ¡la pelota volcada por Balbuena desde la derecha superó a Nicolau, rebotando en Gramajo y Correa que entraba a la carrera con fuerte remate anuló totalmente a Roma.

Los goles

Los tantos que se registraron en el encuentro, con la jugada previa a su concreción, fueron los que detallamos a continuación:

17 minutos: Sacó Landucci la pelota desde su extrema defensa y habilitó a Colman sobre el lateral derecho. El volante del equipo centralista avanzó unos metros en el terreno y cedió para Balbuena. Desbordó el puntero la marca de Ovide y efectuó el centro sobre el área. El balón superó el salto de Rogel, no pudo rematar Gramajo pero sí Correa, quien dejó sin chance a Roma.

70 minutos: Colocó Colman el pase para Gramajo en la punta izquierda de su vanguardia. El hábil delantero de Central anuló las marcas de Suñé y Nicolau y con un shot bajo convirtió. Fue esta una brillante acción personal del jugador local.

83 minutos: En un profundo ataque del sector ofensivo del equipo rosarino, se internó en el área boquense Castronovo y Nicolau le cometió evidente falta que el árbitro castigó con la pena máxima. Hizo efectivo el remate Colman y la pelota rebotó en un poste, pero el juez indicó que debía realizarse nuevamente por estar adelantado Roma. Tiró por segunda vez Colman y marcó con potente shot, dando cifras definitivas al marcador.

Los mejores del ganador

• En el sector defensivo es digno de destacar la tarea desarrollada por Landucci, quien parado frente a su línea de zagueros cerró todos los caminos al peligroso volante Madurga de la visita.

Cuando las situaciones fueron propicias para su equipo, el eficiente jugador centralista se acopló al accionar de sus compañeros del medio juego y realizó en definitiva la labor más positiva dentro del conjunto rosarino.

• Otro de los jugadores "claves" del triunfo, fue el popular "Chino" Mesiano, quien durante la segunda etapa se prodigó intensamente y clausuró todo el sector a su cargo para las pretensiones boquense. Acudió siempre a tiempo además para el desahogo del compañero comprometido.

• En la zona de medio campo sobresalió el fútbol pensado de Colman, quien cumplió su cometido con sobriedad en el período inicial para pasar a constituirse en gran figura en la parte final, conjuntamente con Gramajo y Balbuena en el sector ofensivo.

• Los punteros del equipo centralista desnivelaron con su rotar permanente a la defensa "xeneize" e impidieron en consecuencia la salida clara del adversario preocupado con las marcas

EL LITORAL

EDICION VESPERTINA

Año LI — No. 16.796 16 páginas Precio: $ 0,20 SANTA FE, LUNES 20 DE ABRIL DE 1970 Dirección y administración: San Martín 2651|59 — Tel. 20101

ASUMIO EL NUEVO TITULAR DE LA SIDE

El Gral. Gustavo Martínez Zuviría fue puesto en funciones por el presidente de la Nación



El presidente de la Nación, Tte. Gral. Juan Carlos Onganía, pone en posesión del cargo al nuevo secretario de Informaciones del Estado (SIDE), Gral. de Div. Gustavo Martínez Zuviría, que reemplaza al Gral. Eduardo Señorans, cuya renuncia fue aceptada. (Radiofoto UPI)

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — El presidente de la Nación, teniente general Juan Carlos Onganía, puso en posesión del cargo al nuevo Secretario de Informaciones del Estado (SIDE), general de división Gustavo Martínez Zuviría, en una ceremonia cumplida esta mañana en la Casa de Gobierno.

El nuevo funcionario reemplaza al general (RE) Eduardo Señorans, a quien le fue aceptada la renuncia el miércoles pasado.

Asistieron al acto los ministros del Poder Ejecutivo, los tres comandantes en jefe de las fuerzas armadas, secretarios de Estado, el secretario general de la Presidencia, general de división (RE) Juan Esteban Iavicoli, el jefe de la Casa Militar, general de brigada Luis C. Gómez Centurión y el secretario de Difusión y Turismo, coronel Luis M. Premoli.

Desmintieron las versiones sobre el retiro de Lanusse

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — Una fuente responsable del Comando en Jefe del Ejército calificó de "totalmente infundadas" las versiones —difundidas en el exterior— que daban cuenta del alejamiento del titular del arma, teniente general Alejandro Agustín Lanusse.

Al parecer, las versiones sobre la presunta dimisión del teniente general Lanusse se conocieron en la víspera en varias regiones del país cuando fueron escuchados boletines noticiosos de radiodifusoras extranjeras, en los que se consignaba la renuncia al cargo y el inmediato pase a retiro del comandante en jefe.

Realizan un nuevo envío de carne vacuna a Tierra del Fuego

BAHIA BLANCA, 20 (UPI). — En avión fueron trasladadas a Río Gallegos 19 toneladas de carne vacuna, las que, posteriormente, serán llevadas hasta Río Grande y Ushuaia, en Tierra del Fuego.

El producto está destinado a reemplazar al que arribará a esa zona procedente de Chile, que tiene cerrado su acceso a raíz del brote de fiebre aftosa que aqueja al ganado del país trasandino.

Adoptan medidas de prevención

Se reforzaron las guardias en las comisarías y unidades militares

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — Un considerable refuerzo en las guardias del Departamento Central de Policía y las cincuenta comisarías metropolitanas fue advertido durante las últimas 24 horas, y de acuerdo con fuentes allegadas a la jefatura policial las medidas seguirán en vigencia hasta nueva orden.

Pudo advertirse en las esquinas circundantes al edificio central de la Policía Federal, un severo dispositivo en el que participaban efectivos de la guardia de infantería armados de fusiles automáticos y pistolas ametralladoras.

El tránsito de peatones en las aceras del edificio fue totalmente prohibido y la entrada a toda dependencia se efectúa mediante rigurosa identificación.

Asimismo trascendió que en los próximos días se implantaría un sistema de identificación especial para todas las personas que deban ingresar en el edificio, similar al que se emplea en la Casa de Gobierno o en bases y guarniciones militares.

Es decir, que las personas que ingresen en la jefatura deberán presentar un documento de identidad contra el cual se les entregará una tarjeta o ficha identificatoria. De esta manera —se afirmó— se constatarían la identidad, domicilio y demás datos del ingresante.

Mientras tanto, en las cincuenta seccionales de la policía metropolitana fueron reforzadas las consignas habituales. Este refuerzo no se observó a simple vista sino que consistió en el apostamiento de un agente ametralladorista en el patio interior de la comisaría.

Un funcionario policial reveló que la medida tiene "carácter preventivo" y "no debe interpretarse en otro sentido".

Tampoco pasó inadvertido el refuerzo en las guardias de las distintas unidades militares en la ciudad y sus alrededores.

En el Regimiento de Infantería "Patricios", la base aérea militar Aeroparque, la Escuela de Mecánica de la Armada y los distintos asientos de los comandos en jefe de las tres fuerzas armadas, incluso en el Distrito Militar Buenos Aires, las guardias fueron duplicadas y hasta triplicadas en relación con días atrás, especialmente en horas de la noche.

En La Plata

LA PLATA, 20 (UPI). — Las autoridades policiales de la provincia de Buenos Aires han dispuesto —desde la víspera— reforzar las guardias habituales en la sede de la jefatura y en todas las comisarías del radio de esta ciudad y las de Berisso y Ensenada.

Además, por la noche circularán, por distintas zonas, patrulleros con personal con armas automáticas en previsión de cualquier alteración del orden y de otros actos que afecten la seguridad del personal policial, según se informó.

Se anuncian paros de actividades para los días 22 y 23

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — La CGT de Paseo Colón anunció en un comunicado que la mesa directiva de la entidad dispuso la iniciación de paros y movilizaciones el próximo día 22, para culminar el 23 con un paro general, "independientemente de cualquier resolución que adoptaren otras entidades gremiales".

El comunicado, que lleva las firmas de Raimundo Ongaro y Alfredo Ferrarese, señala que "en cumplimiento del mandato del congreso efectuado en la ciudad de Paraná el 8 de marzo último, se resuelve convocar a los sectores estudiantiles, sacerdotes del tercer mundo y organizaciones populares a sumarse en las calles a la acción de los trabajadores argentinos".

Agrega que la medida de fuerza se cumplirá a partir de la cero hora del próximo miércoles 22 del corriente mes, prolongándose durante el día 23 hasta las 24 horas del mismo.

Mientras tanto, numerosos gremios adhirieron al cese de actividades ordenado por la comisión normalizadora y reorganizadora de la CGT de Azopardo, para el jueves 23, encontrándose, entre otros, el de los trabajadores de Luz y Fuerza, la Unión Obrera de la Construcción, Federación Obreros y Empleados Telefónicos y la Unión de Trabajadores de la Industria del Calzado.

El gravamen a los automotores

Transportistas de carga hicieron un pedido al titular del Interior

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — El consejo federal de la Confederación Argentina de Entidades Empresas del Autotransporte de Carga solicitó al ministro del Interior que se revise la sanción de la ley que determinó el impuesto automotor.

Los miembros de la entidad, encabezados por el secretario general, señor Rogelio Cavallieri Iribarren, concurrieron a la Casa de Gobierno y en la entrevista que mantuvieron con el general Francisco Imaz, le entregaron un memorial donde, además de lo precedentemente señalado, destacan que la puesta en marcha de esa medida determinará graves problemas a los transportistas que cumplen servicios públicos por encargo de terceros.

Además solicitaron la adopción de medidas de fondo en política de transporte.

El ministro, según informaron, prometió ocuparse de todos esos problemas.

El primer ministro ruso Kosygin recibió hoy a Henry Ford

MOSCU, 20 (DPA). — El presidente de la Ford Motor Company Henry Ford y tres vicepresidentes del consorcio norteamericano fueron recibidos hoy en el Kremlin por el primer ministro soviético, Alexei Kosygin.

Los industriales se hallan en Moscú invitados por el gobierno soviético para estudiar y discutir las posibilidades de una cooperación científica, técnica y económica entre el consorcio Ford y las correspondientes organizaciones de la economía soviética.

Obligan a un avión a aterrizar en el este de Alemania

LUENBURG (Alemania occidental), 20 (UPI). — Dos aviones de combate de fabricación soviética dispararon contra un avión civil alemán occidental que llevaba a cinco niños en tratamiento de altitud para la tos convulsiva y le obligaron a aterrizar en Alemania oriental, según informó aquí la policía fronteriza occidental.

Un portavoz informó que el monomotor se desvió de su ruta y franqueó la frontera entre las dos alemanias. Agregó que el aparato aterrizó a un kilómetro aproximadamente en el interior de Alemania oriental.

Informes de los tres astronautas

La investigación sobre lo ocurrido a la Apolo-13, se inició en Houston

CENTRO ESPACIAL DE HOUSTON, 20 (UPI). — Los astronautas de la nave Apolo-13 comenzaron a explicar hoy los detalles de su frustrado viaje a la Luna ante los ingenieros y técnicos del programa de exploración espacial.

La investigación que así se inició trata de determinar lo que ocurrió a bordo del vehículo cuando una explosión en el módulo de servicio obligó a suspender el alunizaje proyectado y hacer ingentes esfuerzos para traer de vuelta a los pilotos, sanos y salvos.

"Hubo oportunidades en las que no sabíamos si conseguiríamos regresar", expresó James Lovell, veterano de cuatro viajes por el Cosmos que, en esta última misión se vio privado de realizar la caminata lunar cuando surgió la avería a 320.000 kilómetros de la Tierra.

Lovell y sus compañeros John L. Swigert y Fred Haise no mostraban rastros de su lucha contra la muerte y anoche, al arribar al centro espacial, se apresuraron a elogiar la aptitud de los controles de tierra que, según dijeron, hicieron posible su retorno.

A partir de hoy, en una serie de encuestas e informes ante paneles de científicos y expertos, los astronautas tratarán de aportar los datos que permitan establecer las causas del accidente y otros inconvenientes. Su primera presentación formal ante la prensa para responder a un largo cuestionario está prevista para mañana por la noche.

"Al pisar nuevamente tierra y ver qué bello era estar de vuelta, pensamos que quizás no hubiéramos podido regresar, entonces súbitamente tomó mayor significado esa misión que deseamos realizar y que quisiéramos repetir", señaló Lovell mientras su esposa Marilyn, parada a su lado, luchaba por contener las lágrimas. Agregó: "Aunque estas son apreciaciones personales, sé que reflejo los pensamientos de Jack y Fred: si no hubiese sido por ustedes, la gente de tierra, dudo de haber regresado y estoy muy reconocido".

Swigert, soltero que fue recibido por sus padres, exclamó: "De todas las bienvenidas, esta es la de mayor significado para mí, porque es esta gente aquí presente la que hizo posible nuestra vuelta".

Entonces Haise acotó: "Gente de todo el mundo ha rezado por nosotros o ha hecho llegar sus buenos deseos, también estamos agradecidos por eso".

La labor del día, según se anticipó, estuvo destinada a reconstruir, paso a paso, las etapas del fracasado viaje y se grabaron todos los recuerdos de los pilotos. Asimismo los especialistas en fotografía analizaron los detalles de las impresiones logradas por los cosmonautas luego de que la nave de servicio resultara averiada por una explosión.

El Dr. Thomas Paine, titular de la Administración de Aeronáutica y Espacio (NASA), dijo que el presidente Richard Nixon le había pedido "ir despacio en la investigación y dar a Jim, Fred y Jack algún bien merecido descanso y distensión".

Paine reveló que ha informado al mandatario que los resultados de la investigación en el caso de la Apolo-13 determinarán cuándo podrá lanzarse la nave Apolo-14. En principio, ello estaba fijado para el primero de octubre, pero se espera una demora.

Un representante papal viajó a la capital soviética

CIUDAD DEL VATICANO, 20 (ANSA). — Viajó esta mañana con destino a Moscú el presidente del Secretariado para la Unión de los Cristianos del Vaticano, cardenal Jan Willebrands.

Asistirá en representación del Papa a los funerales del patriarca de Moscú y de todas las Rusias, Alexis, fallecido recientemente.

Desembarco en la isla de Cuba

La denuncia fue formulada por Fidel Castro.- Falló el intento

MIAMI, 20 (UPI). — Los restos de una supuesta "banda de mercenarios equipados por Estados Unidos" son perseguidos por tropas en la zona montañosa oriental de Cuba después de un fallido intento de invasión de la isla, según informó radio La Habana.

La transmisión, captada en esta ciudad, agregó que dos de los invasores fueron muertos y otros tres capturados luego de combates sostenidos el viernes y sábado con el ejército y las milicias cubanas.

La fuerza invasora, cuyo número no se precisó, desembarcó 22 kilómetros al este de la ciudad de Baracoa, una zona de difíciles comunicaciones, el viernes antes del amanecer.

El lugar está unos 80 kilómetros al nordeste de la base naval de Guantánamo, enclave de la marina estadounidense, y en el lado opuesto de la isla con relación a Bahía de Cochinos donde en abril de 1961 un grupo de exiliados, con el apoyo del Servicio Central de Inteligencia de los Estados Unidos (CIA) realizó una invasión que fue aplastada luego de tres días de lucha.

La radio reiteró un comunicado dado a conocer en la víspera con la firma del primer ministro cubano, Fidel Castro, en el que emparenta esa acción con la de este fin de semana y afirmó que "estas actividades de bandidaje forman parte de los planes imperialistas para paralizar la zafra azucarera. Aun cuando docenas de bandas similares puedan desembarcar aquí, serían exterminadas con un mínimo uso de la fuerza, y los pocos que sobrevivan tendrán que hacer frente a toda la firmeza de la justicia revolucionaria".

Castro dijo que los incursores estaban "equipados con modernas armas automáticas del ejército de los Estados Unidos".

Radio La Habana afirmó que "los invasores procedieron de un punto en un lugar de los Estados Unidos y que serán juzgados por un tribunal revolucionario".

En Washington, el Departamento de Estado no hizo inicialmente ningún comentario sobre las afirmaciones cubanas.

Desde Moscú, la agencia Tass repitió la información propalada por radio y calificó a los invasores como "mercenarios contrarrevolucionarios" cuyos propósitos eran "entorpecer la zafra azucarera".

CONTINUA MUY REÑIDO EL ESCRUTINIO EN COLOMBIA

Existe enorme expectación por el resultado final, mientras el ejército ejecuta el plan de control para garantizar el orden en el país

BOGOTA, 20 (UPI). — La suerte de la democracia colombiana pendía esta mañana de un puñado de votos después que las fuerzas armadas rechazaron airadas una velada incitación del ex general Gustavo Rojas Pinilla, quien reclama la victoria en las indecisas elecciones generales de ayer.

La jornada electoral más brillante que haya cumplido posiblemente el pueblo colombiano a lo largo de toda su historia, se vino a complicar cuando los resultados comenzaron a mostrar el insospechado poderío de Rojas Pinilla y los desastrosos efectos de la división del frente nacional que ha gobernado al país durante 12 años.

Los resultados iniciales dieron la ventaja a Rojas Pinilla sobre el candidato oficial de la coalición bipartidista, Misael Pastrana Borrero. Desde las 16.30, cuando se conoció el resultado de la primera urna escrutada, hasta las dos de la madrugada, Pastrana Borrero solamente alcanzó a estar a la cabeza de la votación durante media hora, poco después de las 20.

Pasada la medianoche, cuando los resultados extraoficiales daban a Rojas Pinilla una ventaja de cerca de 80.000 votos, la Registraduría Nacional del Estado Civil expidió datos oficiales que concedían al ex general 20.000 votos más que a Pastrana Borrego.

Sobre esta base, Rojas Pinilla convocó a una conferencia de prensa en la cual anunció sus planes de gobierno. Posteriormente, cuando los nuevos datos oficiales dieron a Pastrana una mayoría de 2.617 votos, de los cuales 1.336 habían sido consignados en el exterior, voceros de Rojas Pinilla anunciaron que las fuerzas armadas habían sido invitadas por el general a hacer respetar la victoria del pueblo.

Voceros de los altos comandos de las fuerzas militares calificaron esa supuesta invitación como "una baladronada" y reiteraron su propósito de permanecer imparciales, defender las instituciones nacionales y respaldar los resultados oficiales que están siendo tabulados en la Registraduría del Estado Civil.

Alternativas del escrutinio

Voceros del gobierno explicaron que la disparidad existente entre los datos extraoficiales y los oficiales se debió a que los primeros correspondían a escrutinios incompletos de numerosos municipios, en tanto que los últimos solamente eran tabulados cuando se finalizaba el escrutinio de cada municipio.

Rojas Pinilla demostró más vigor en las grandes ciudades con fáciles comunicaciones y por esta razón su mayoría se fue acumulando desordenadamente.

En las mismas grandes ciudades, la fuerza de Rojas estuvo principalmente en las mesas que enviaron primero sus datos a las oficinas locales de la Registraduría, donde eran recogidos para totalizar resultados parciales extraoficiales.

A partir de las once de la noche, la Registraduría suspendió la entrega de datos fraccionados por municipio, para informar solamente sobre el total de la votación en cada ciudad o poblado, una vez terminado completamente el escrutinio.

También a partir de esa hora comenzaron a divulgarse datos oficiales que, poco a poco, se fueron acercando a los extraoficiales ya conocidos, pero acortando la ventaja de Rojas, y luego eliminándola.

A las 4.30 se anunció que datos adicionales del departamento de Nariño habían aumentado el total de votos de Pastrana en 3.036, en tanto que Rojas Pinilla solamente había sumado 1.307 al suyo. Esto daba el siguiente resultado oficial parcial: Pastrana Borrero, 1.372.017 (3 mil 14 de ellos en el exterior); Rojas Pinilla, 1.367.671 (1.678 en el exterior); Belisario Betancur, 419.888 (338 en el exterior); Evaristo Sourdis, 195.147 (202 en el exterior); en blanco, 23.430; anulados, 2.691.

Reclamó Pastrana Borrero el triunfo en las elecciones

BOGOTA, 20 (UPI). — El candidato presidencial del Frente Nacional, Misael Pastrana Borrero, reclamó hoy la victoria en las elecciones generales realizadas ayer, aunque reconoció que "obviamente tenía la ambición de ganar por una ventaja mayor".

Sin embargo el ex general Gustavo Rojas Pinilla también insistía en su propio triunfo, en momentos en que los últimos datos oficiales suministrados por la Registraduría Nacional del Estado Civil, correspondientes al 93 por ciento de la votación, daban una ligera ventaja a Pastrana.

Pastrana manifestó que, aunque el margen de victoria que el reclama es pequeño, "lo importante es tener o no tener la mayoría".

Citando una frase del asesinado presidente norteamericano John F. Kennedy, quien dijo en una oportunidad: "Escaso el margen, mayor la responsabilidad", Pastrana manifestó que en su caso concreto "la responsabilidad es no sólo mía sino de todos los grupos que integran el Frente Nacional, principalmente de mi partido (el conservador), e incluyendo los que no estuvieron de acuerdo conmigo pero que forman parte de la política de entendimiento".



Convencido de haber ganado la presidencia de Colombia, el ex dictador Gustavo Rojas Pinilla, recibe el saludo de una admiradora, en tanto que atrás se encuentra su esposa. (Radiofoto UPI)

Caso planteado

BOGOTA, 20 (UPI). — Las dramáticas elecciones presidenciales colombianas parecen haber desembocado en el caso sin precedentes de decidirse por los votos que los ciudadanos colombianos residentes en el exterior hayan depositado en las embajadas y consulados del país.

Esta tarde la Registraduría Nacional del Estado Civil dio a conocer los últimos datos oficiales globales correspondientes al 93 por ciento de la votación de ayer, arrojando una victoria de 4.589 sufragios a favor de Pastrana Borrero, el candidato oficial del Frente Nacional.

Según el dato oficial el total de votos escrutados era de 3.565.534.

Dentro del país, sin embargo, Rojas Pinilla llevaba una mayoría de 932 votos, que Pastrana Borrero compensaba con una ventaja de 5.521 votos a su favor en 20 embajadas y 57 consulados que han rendido informe hasta ahora.

Los resultados suministrados por la Registraduría Nacional son los siguientes: Dentro de Colombia, Rojas Pinilla, 1.437.877; Pastrana Borrero, 1.436.945; Belisario Betancur, 433.268, y Evaristo Sourdis 236.266. En el exterior: Pastrana Borrero 10.176; Rojas Pinilla 4.655; Betancur 8.856 y Sourdis 891.

Dentro de este volumen hay 26.979 votos en blanco y 3.235 anulados.

Pese a la huelga de personal se editaron diarios en Uruguay

MONTEVIDEO, 20 (UPI). — Una constante corriente de público desfiló esta mañana por los edificios de los diarios "El Día", "La Mañana" y "El País", fuertemente custodiados por fuerzas policiales, donde se venden los ejemplares de los tres diarios aparecidos esta mañana.

Los [illegible] de diarios se plegaron al paro de 24 horas decretado por la Asociación de la Prensa Uruguaya y el Sindicato de Artes Gráficas, como protesta por la clausura por el gobierno del diario izquierdista "De Frente". No obstante con personal no adherido, los matutinos publicaron sus ediciones de la fecha, aunque con un número menor de páginas que el habitual. "El Día" no [illegible].

Nixon hablará sobre Vietnam

Se referirá a la actual situación y anunciará el retiro de más tropas

SAN CLEMENTE (California), 20 (UPI). — El presidente Richard M. Nixon rendirá hoy un informe a la nación norteamericana sobre la situación en Vietnam del Sur y el progreso logrado en el plan destinado a confiar al ejército de ese país la mayor responsabilidad en la lucha.

El discurso del primer mandatario será ofrecido por televisión y radio a las 21 y se cree que incluirá el anuncio de una nueva retirada de tropas norteamericanas del escenario de la contienda.

La semana última había en suelo survietnamita 425.500 soldados estadounidenses.

Reducción de tropas de E.U.

SAIGON, 20 (UPI). — El total de efectivos militares norteamericanos en Vietnam del Sur ha llegado a su punto más bajo en más de tres años, sumando 425.500 hombres, según informó un vocero militar.

El portavoz precisó hoy que durante la semana anterior se habían retirado 3 mil 700 soldados en cumplimiento de la tercera etapa del plan dispuesto por el presidente Richard M. Nixon para la evacuación de 50.000 hombres.

Grupos estudiantiles ocuparon los recintos legislativos en Saigón

SAIGON, 20 (UPI). — Alrededor de 200 estudiantes ocuparon hoy los recintos de ambas cámaras de la Asamblea Nacional y anunciaron que no se irán de allí hasta que termine el juicio por sedición a 21 compañeros suyos.

La policía fue sorprendida por la acción de los jóvenes, que tuvo efecto poco después de que 17 de los acusados comparecieran ante un tribunal militar, mostrando la huella de golpes y dedos de las manos sin uñas como prueba de torturas supuestamente sufridas en prisión.

LAS TRATATIVAS ENTRE RUSIA Y ESTADOS UNIDOS

VIENA, 20 (UPI). — La segunda sesión de trabajo de la conferencia sobre limitación de armas estratégicas entre Estados Unidos y la Unión Soviética duró hoy poco más de una hora y se acordó realizar otra el jueves de esta semana en la embajada soviética.

En un anuncio oficial se dijo que las deliberaciones del día se desarrollaron en un ambiente similar a las conversaciones de negocios.

Repentinamente dejó de existir H. García Godoy

Era candidato a la presidencia de la Rep. Dominicana

SANTO DOMINGO, 20 (UPI). — El candidato a la presidencia de la República Dominicana, Héctor García Godoy, falleció esta madrugada víctima de un ataque al corazón.

García Godoy tenía [illegible] años.

El ex mandatario fue hallado muerto en su lecho por su esposa, Matilde Pastoriza.

García Godoy, que disfrutaba de aparente buena salud, estuvo ayer dedicado a la campaña electoral por el Movimiento de Conciliación Nacional, agrupación formada por elementos moderados de distintos partidos políticos e independientes.

El desaparecido fue presidente provisional de la República Dominicana después de la guerra civil, desde 1965 hasta 1966.

Durante su mandato se efectuaron los comicios que dieron la presidencia al actual mandatario, Joaquín Balaguer.

García Godoy fue, asimismo, embajador de su país ante el gobierno de los Estados Unidos.

En el reciente impasse entre el gobierno y los partidos de oposición para participar éstos en las elecciones de mayo, García Godoy fue uno de los abanderados opuestos a que Balaguer [illegible] en la presidencia [illegible].

García Godoy había amenazado con retirar su candidatura si no se cumplían las demandas de la oposición.

A García Godoy le sobreviven su esposa y sus hijos Ana Matilde y Guillermo.





De los comicios en Colombia. — Estudiantes y residentes colombianos en Londres aparecen en la foto superior votando en la embajada de este país y en la fotografía inferior el embajador de Colombia en El Líbano, Sr. Enrique Molano Campuzano, vota en el consulado de su país en París. (Radiofoto UPI)

Dos anécdotas del buen tiempo viejo

Por Guillermo Martínez Márquez

Editors Press Service

Nueva York, abril de 1970

A los que sostienen que la historia no se repite les vendría bien captar la moraleja de dos anécdotas del buen tiempo viejo, cuando las huelgas no estaban dirigidas desde el extranjero y los ladrones no se disfrazaban de comunistas.

La primera podría titularse "una huelga en la Universidad de La Habana", y recoge un sucedido real en el más alto centro cultural de Cuba. A la segunda habría que intitularla "Cosas de Cantinflas", porque relata una ocurrencia del genial cómico mexicano. Fui testigo presencial de la huelga. A un amigo debo el episodio cantiflesco. Pero el hecho y el cuento datan de hace muchos años, de aquel buen tiempo viejo en el que los más feroces dictadores trataban de ocultar sus fechorías, y en el que los enemigos de los dictadores más feroces pregonaban el restablecimiento de las instituciones libres. Entonces se sabía bien el significado de la palabra "democracia", y nadie podía confundirse sobre la extensión del término "popular". Pero hoy día, las llamadas "democracia social", "democracia cristiana" y "social democracia", pretenden dejar a la verdadera democracia en paños menores, mientras que las tituladas "repúblicas populares" han contribuido a desacreditar el noble vocablo tan respetado en otras épocas. Ahora no sabemos si el nacionalismo reúne a los defensores de una nacionalidad o a los que pretenden entregarla al totalitarismo soviético, y empiezan por atacar al "imperialismo yanki".

La declaración de huelga de los estudiantes de la Escuela de Derecho de la Universidad de La Habana fue de veras muy original. Recuerdo que estábamos en clase, cuando un grupo de compañeros corrió por los pasillos contiguos, gritando "¡Al aula magna!... ¡Todos al aula magna!"... Había mucho calor, hacía un buen rato que deseábamos el término de la conferencia del día. Fue natural que los que estábamos en diversas clases, corriéramos detrás de los gritones, hacia el aula magna. Después de todo, aquello era como escapar de la cárcel.

Cuando llegamos al aula magna —que era una amplia sala, amueblada para las solemnidades docentes— estaba repleta de compañeros. Era imposible entrar, y los que estaban dentro no podían salir. Desde las veredas circundantes podíamos ver lo que sucedía. Un aspirante a dirigente estudiantil, trataba de hacerse oír. Pero la algarabía de los que lo rodeaban se lo impedía. De repente, sin saber cómo ni por qué, las palabras se convirtieron en injurias, empezaron los golpes, volaron los asientos, y la mayoría corrió, atropellándose. En unos minutos no quedó un joven en el local.

Poco más tarde, cuando estábamos de nuevo en clase, el grupo de los gritones volvió a correr por los pasillos.

El estribillo de ahora era distinto. Decía: ¡A la huelga!... ¡A la huelga!...

Otra vez salimos de las clases.

Alguien preguntó: "¿Qué huelga?"

Otro le contestó: "La que acabamos de acordar en el aula magna".

Nos volvimos a nuestras casas, sin saber por qué habíamos aceptado sumarnos a una huelga, ni cuál era su causa, ni siquiera tener idea de cuándo ni dónde ni por qué se había declarado.

En cuento de Cantinflas tiene cinco escenas. En la primera aparece Cantinflas y su esposa, al momento de acostarse. La buena señora oye un ruido, que proviene aparentemente de la cocina de la casa, y le pide al compañero que averigüe lo que pasa. Cantinflas —va la segunda escena— va a la cocina. Encuentra la puerta cerrada, y en vez de entrar, se queda parado frente a ella. En ese momento se oye el ruido de algo que ha caído al suelo; tal vez una cazuela. Cantinflas da un paso hacia atrás y pregunta:

"¿Quién está ahí?"

Del interior de la cocina le llega una respuesta sorprendente:

"Nadie", afirma la voz.

Ya en la tercera escena, el cómico regresa al cuarto, se acuesta y va a apagar la luz, cuando la esposa lo interroga:

"¿Había alguien en la cocina?".

"Nadie", responde Cantinflas.

Pero la mujer no se da por satisfecha.

"¿Y cómo lo supiste? ¿Registraste bien?", vuelve a inquirir.

"Me lo informó una voz", insiste el marido.

"Pero, ¿era un ladrón?", agrega temerosa la señora Cantinflas.

"Voy a averiguarlo", afirma con resolución el marido.

Efectivamente, en la cuarta escena aparece de nuevo frente a la puerta de la cocina.

A su pregunta: "¿Es un ladrón el que está ahí?", el ladrón le responde: "No".

Y entonces, Cantinflas, completamente satisfecho de su pesquisa, retorna al cuarto y le dice a la mujer:

"No, no era un ladrón".

"¿Quién te lo dijo?", insiste la dama.

Y él pone punto final a los diálogos, afirmando con suficiencia de gobernante contemporáneo:

"El mismo ladrón me lo dijo, y estoy seguro que dice la verdad".

La mayoría de las huelgas tienen siempre una motivación oculta, que no aparece en los gritos de los dirigentes, y con harta frecuencia son aprobadas sin contar con la voluntad de los propios huelguistas, como la de la Universidad de La Habana.

En cuanto a los ladrones, casi nunca confiesan su identidad. Y sin son comunistas, menos.

Nixon saluda a un astronauta. — En Honolulú, el presidente Nixon saluda al tripulante de la Apolo-13 John Swigert a su llegada desde Samoa para recibir la medalla de la Libertad, la más alta recompensa de los Estados Unidos. (Radiofoto UPI)

Exhortación a los 3 candidatos en Chile

Por Benigno Ramos

SANTIAGO (Chile), (UPI). — El secretario general del Episcopado chileno, Carlos Oviedo, exhortó a los tres candidatos presidenciales a suceder a Eduardo Frei, a no prometer lo que no piensan o no pueden realizar [illegible] en las elecciones del 4 de setiembre próximo.

Los candidatos son el demócrata cristiano, de gobierno, Radomiro Tomic; el derechista Jorge Alessandri, y el marxista Salvador Allende.

Así como en 1964, en que el demócrata cristiano Eduardo Frei derrotó al marxista Salvador Allende, la Iglesia evitará pronunciarse en torno a los comicios, aun cuando la jerarquía eclesiástica reconoce la importancia que ellos tienen para la vida [illegible] del país.

Carlos Oviedo, obispo auxiliar de Concepción, admitió que la Iglesia veía con preocupación el cariz que está tomando el presente proceso eleccionario en que la propaganda de los candidatos "más que proponer planes positivos de mejoramiento del país, desgasta energías en atacar adversarios y en críticas paralizantes y no constructivas".

En Chile, la Iglesia se encuentra separada del Estado desde el año 1925. Hasta años después la jerarquía eclesiástica dictó normas a los fieles acerca de a qué partido y a qué candidato debían darle el voto. Incluso, la Iglesia se mantuvo estrechamente vinculada al confesional Partido Conservador, de ese entonces, hoy fusionado con los liberales en el Partido Nacional.

Los obispos chilenos decidieron no pronunciarse en forma especial frente a las próximas elecciones presidenciales, porque están conscientes del riesgo de que esa posición pueda ser "administrada" por una determinada candidatura, a juicio del secretario general del Episcopado chileno.

Un católico puede votar en Chile por un candidato marxista.

Lo anterior quedó demostrado en los comicios presidenciales de 1964, cuando en plena campaña apareció el movimiento de católicos allendistas, que apoyaron la postulación del senador socialista Salvador Allende. La Iglesia no condenó individual ni colectivamente a tales católicos.

Los obispos han predicado que los cristianos tienen amplia autonomía en su vida temporal para que, de acuerdo con los principios del Evangelio, puedan definir la diversidad de situaciones que les presenta la vida.

El ciudadano vota en Chile por una doctrina o por una persona y en esas mismas condiciones se encuentra el católico. "Frente a una doctrina en cuanto tal como es el marxismo, un católico no puede comprometerse con ella" precisó el obispo Carlos Oviedo.

Recordó el prelado que un candidato presidencial se encuentra rodeado de un equipo de personas que le hará posible o imposible la realización de sus postulados.

"Ante estas situaciones concretas —agregó— es que el católico tiene que tomar su personal decisión con una mirada que sea amplia para ver no sólo la realidad de nuestro país, sino también lo que la historia de estos días nos está mostrando en los demás países de Latinoamérica y del mundo".

El obispo Oviedo expresó que la posición de la Iglesia frente a estas elecciones presidenciales era de optimismo y de esperanza. "En vísperas de una elección —dijo— tan importante como la presidencial, se produce una revisión de la situación y conducción del país y de formulación de planes para el progreso y desarrollo de Chile".

Se incendió un avión en Roma

Explotó uno de sus motores cuando despegaba. Registráronse 23 heridos

ROMA (UPI). — Un avión a reacción de la línea aérea escandinava (SAS) que realizaba el viaje de Tokio a Copenhague con 75 personas a bordo, se incendió hoy aquí a raíz de una explosión en uno de sus motores cuando despegaba.

Veintitrés personas resultaron heridas, la mayor parte de ellas con quemaduras y contusiones sufridas durante la evacuación del aparato por las salidas de emergencia.

El aeropuerto internacional de Roma, Leonardo da Vinci, fue clausurado durante cuatro horas mientras el DC-8 ardía. Las autoridades pertinentes dijeron que la pista principal será cerrada mientras se proceda a la extracción de los restos.

Los heridos, internados en el hospital Sant Eugenio de Roma, estaban en condiciones satisfactorias. La institución se encuentra cerca del aeropuerto y dispone de un centro [illegible] en el tratamiento de quemaduras.

El comandante de la nave, John Boden, británico, de 48 años de edad, declaró que el primer motor del ala izquierda estalló cuando fue probado durante el despegue.

Añadió que fragmentos incandescentes del motor indicado se incrustaron en el ala y en el costado izquierdo del fuselaje [illegible] el incendio.

"Anunció inmediatamente el incendio por el altavoz. La tripulación reaccionó rápidamente y abrió las puertas de salida instalando el tobogán inflable mientras el copiloto operaba el sistema contra incendios", agregó el comandante Boden.

De los 11 tripulantes una azafata sufrió quemaduras en una rodilla y un sobrecargo en las manos cuando ayudaba a los pasajeros a salir.

El DC-8 había salido de Tokio ayer por la mañana e hizo escalas en Manila, Karachi y Teherán desde donde voló hacia Roma, para dirigirse en seguida a Zurich, Francfort y Copenhague.

Su despegue de Roma fue retardado a raíz de una espesa niebla.

Los pasajeros ilesos reanudaron más tarde su viaje a Dinamarca a bordo de otro aparato de SAS enviado especialmente.

El fuego consumió el fuselaje del avión que cayó sobre uno de sus costados por la acción del incendio.

En el aeropuerto de Roma, los bomberos prosiguen su lucha contra el fuego que se produjo en el avión de chorro de la empresa escandinava, luego de la explosión de uno de sus motores. (Radiofoto UPI)

Los gobernadores del BID reúnense

Asistirán los ministros de Economía de la mayoría de los veintitrés países miembros

Por Héctor Menoni

PUNTA DEL ESTE (Uruguay), (UPI). — Con la asistencia de los ministros de Economía de la mayoría de 23 países de América comenzará aquí la XI asamblea de gobernadores del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), que puede ser decisiva para el organismo en su búsqueda de mayores recursos que posibiliten el desarrollo armónico de las naciones latinoamericanas.

El ministro de Economía y Finanzas del Uruguay, Armando Malet, declaró a United Press International que tenía una gran fe en las posibilidades del Banco.

Malet consideró como muy importante los fondos que se pueden obtener en fuentes extracontinentales, como Europa occidental y Japón.

En su concepto no hay perspectivas de tropiezos serios para el BID, estimando que su marcha será seguramente ascendente.

Precisamente la cooperación de Europa y de otros países del mundo con América latina será uno de los temas que debatirán los gobernadores, ya que existe evidente interés en lograr fórmulas efectivas para concretar eventuales préstamos que se sitúan en 500 millones de dólares.

Los gobernadores deberán estudiar también el proyectado aumento de capital en 2.000 millones de dólares propuesto por la junta ejecutiva.

Según pudo saberse en fuentes allegadas al BID, probablemente Estados Unidos estará en esta oportunidad bajo una fuerte presión de los países de América latina, para saber a través del secretario del Tesoro, David M. Kennedy, que asistirá a la reunión, cuál es el pensamiento concreto del presidente Richard Nixon sobre los fondos que destinará para el desarrollo económico de esos países.

El BID a lo largo de la década transcurrida desde su fundación, en diciembre de 1959, acumuló préstamos autorizados por un total de 3.429.637.186 dólares y según su último informe el Banco ha contribuido directamente al bienestar de uno de cada cuatro latinoamericanos.

El total de los recursos del BID se elevaba al 31 de diciembre a más de 6.000 millones de dólares, de los cuales 3.150 millones corresponden al capital ordinario, 2.328 millones al fondo de operaciones especiales, 525 millones al fondo fiduciario de progreso social y 69 millones a fondos aportados por países no miembros.

Actualmente los fondos europeos y japoneses, los de mayor volumen, no sólo se canalizaron hacia la América latina a través del Banco, sino que éste también los ha administrado.

Los 1.300 delegados observadores, invitados especiales, banqueros y periodistas que ya se encuentran en este balneario, situado en el límite de las aguas atlánticas y del río de la Plata, se hallan celosamente protegidos por un extraordinario dispositivo de seguridad.

La incautación de un libro de Gil Robles en España

MADRID, 19 (AFP). — El Ministerio de Informaciones y Turismo de España ordenó la incautación del libro "Pensamiento político 1962-1969", del ex primer ministro y jefe de una coalición derechista durante la república española, Gil Robles, se anunció hoy aquí de fuente oficial.

El libro, afectado por la medida que tomó la Dirección General de Cultura Popular y de Espectáculos de dicho ministerio, contiene esencialmente una serie de declaraciones y de discursos de Gil Robles, del período 1962-1969, especialmente en el Congreso del Movimiento Europeo. Esta última reunión se celebró en Munich en el año 1962.

El libro reprodujo también, a manera de prólogo, el texto de un artículo que el ministro francés de Relaciones Exteriores, Maurice Schumann, le había consagrado en agosto de 1962 en la revista "Realites" de aquel país.

La incautación de ese libro de 240 páginas del que, al parecer se imprimieron 2 ó 3 mil ejemplares, se produjo pocos días antes de su venta pública, es decir al efectuarse el depósito previo ante la censura, se supo de fuente fidedigna.

Los funcionarios que ordenaron la incautación invocaron varios artículos del Código Penal que sancionan los ataques a la autoridad del Estado y las tentativas de "subversión".

Los observadores señalaron que la aplicación del Código Penal sobre la prensa, en ese caso, es poco habitual y significa una mayor severidad gubernamental.

Gil Robles, por su parte, tiene la intención de continuar publicando sus escritos en España, cada vez que obtenga autorización, afirmó una fuente allegada al ex primer ministro.

Prepara dos nuevos libros, uno titulado "Discursos parlamentarios" y el otro "Mis relaciones con el general Franco".

La promoción de industrias

Se autorizaron tres radicaciones por valor de $ 199.171.400 m/n

BUENOS AIRES, (UPI). — Fueron autorizadas tres radicaciones de capital por valor de pesos 1.991.714 (moneda nacional 199.171.400).

Por otros decreto se declaró comprendida a la firma Tricoset SA en los beneficios que se acuerdan a las empresas que se instalen en Tucumán. Dicha firma instalará en Tucumán una fábrica de tejidos de punto con producción de 100.000 kilogramos el primer año, 125.000 el segundo y 150.000 el tercero.

La firma textil Lugano SA fue autorizada a importar maquinarias por valor de 1 millón 500.000 pesos.

Corswant Industrias Metalúrgicas SA fue autorizada a importar maquinaria por 110.880 dólares (388.010 pesos), a fin de ampliar la capacidad de producción de tornillos especiales para la industria automotriz y ferroviaria.

La Compagnie Generale de Telegraphie San Fil, de París, invertirá en la empresa local C.E.F. Argentina S.A. 164.610 francos franceses para la fabricación de equipos de radioenlace para telefonía rural.

Un pedido de los ingenios rechazó el Poder Ejecutivo

BUENOS AIRES (UPI). — El Poder Ejecutivo rechazó una solicitud de un grupo de ingenios azucareros para que se incluyera a los azúcares de remolacha y de caña en estado sólido en los beneficios del reintegro del doce por ciento en las exportaciones.

Sostuvo la resolución que las empresas solicitantes no [illegible] "derechos adquiridos" para [illegible].

La solicitud fue presentada por los siguientes ingenios: Compañía Industrial del Norte de Santa Fe S. A., Compañía San Pablo de Fabricación de Azúcar, Sociedad [illegible] de Tucumán, Ingenio La Esperanza S. A., Unión Cañeros Azucarera Muñorco, Compañía Azucarera Bella Vista, Ingenio y Refinería San Martín del Tabacal, Las Palmas del Chaco Austral S.A., F. [illegible] y Cía. Sociedad Anónima Compañía Azucarera Tucumana, Arellaneda Tres, Compañía Azucarera [illegible].

Fue exaltada la memoria del Dr. Alfredo Palacios

BUENOS AIRES (UPI). — La memoria del extinto dirigente socialista Alfredo Palacios, fue exaltada frente a la bóveda que guarda sus restos en el [illegible] de la Recoleta, con motivo de cumplirse cinco años de su desaparición.

"Sus luchas contra los tiranos y los excesos de poder lo convirtieron en el soldado más aguerrido de la mayor causa del género humano: la libertad", afirmó el ex senador por la UCRP, Ricardo Bassi, al hablar en nombre de los amigos del extinto.

"Cuando se escriba la historia de nuestro país, —agregó— Palacios figurará junto a las grandes figuras del quehacer nacional, donde él tuvo una influencia señera en los más variados campos en que actuó con brillantes y el señorío tan característico en él".

El Dr. Luis Munist, titular de la comisión ejecutiva pro adquisición de la casa del Dr. Alfredo Palacios, que organizó el homenaje, destacó que el primer legislador socialista de América "merece que se lo recuerde. Que se lo recuerde con afecto y fervor patriótico", subrayó.

Al reseñar la trayectoria como político, legislador y diplomático de Palacios, afirmó el orador que entre sus virtudes se había destacado "su insobornable independencia espiritual y la entrega de su talento y energía a la causa de la clase trabajadora".

El Dr. Jorge Selser, ex diputado nacional socialista, sostuvo por su parte que "por encima de todas sus vocaciones y tareas, Palacios era un político y un hombre de partido.

REFORMAS AL REGIMEN PREVISIONAL EN E. RIOS

Hubo una reunión de pasivos en la Caja de Jubilaciones en Paraná

PARANA. — Se llevó a cabo en el local de la Caja de Jubilaciones y Pensiones de la provincia, la reunión de directivos de la Federación de Entre Ríos y de la Liga de Jubilados de Paraná.

Esta reunión tuvo el [illegible] efecto de la recepción de la copia del anteproyecto de la ley de reforma al régimen previsional vigente, trabajo que estuvo a cargo de la comisión creada al efecto por el Poder Ejecutivo.

Se dio lectura de una síntesis del mencionado proyecto, observándose que ocupan lugares preponderantes en el mismo, la creación de una nueva entidad que se denominará "Instituto de Seguridad Social Provincia", que reemplazará a la Caja de Jubilaciones, la creación de nuevas fuentes de recursos, el anexo del "seguro por fallecimiento familiar" que sustituirá aumentando el beneficio, al subsidio para gastos funerarios, etc.

Asimismo se dio a conocer [illegible] la existencia de dos alternativas, la presentada por los representantes del Poder Ejecutivo, estableciendo la dirección unipersonal que estaría a cargo de un director con amplias facultades para decidir y ejecutar, que sería designado por el gobierno y con la fiscalización de una Cámara Asesora y Fiscalizadora compuesta por los representantes de los afiliados y beneficiarios que ejercerán la sindicatura del instituto. La otra alternativa corresponde a la representación de los afiliados activos y pasivos, en el sentido de no innovar, de mantener el régimen de "cuerpo colegiado" existente en la ley Nº 3600, es decir con la participación directa en el manejo de los bienes y otorgamiento de beneficios, de los representantes de sectores activos y pasivos, afirmándose que con este contralor se rodea de las mayores garantías el ejercicio de la administración de la entidad. Esta alternativa mereció la aprobación unánime de los directivos presentes.

Dos también fueron las alternativas [illegible] respecto al haber jubilatorio. Los representantes de los afiliados activos y pasivos propusieron el 72 por ciento del sueldo nominal y que los reajustes correspondientes se efectúen [illegible] cargos en actividad. Los representantes del Poder Ejecutivo [illegible] porcentaje que estimaron no [illegible] ciento.

Fue aprobada la [illegible] del representante de los afiliados pasivos, en el sentido de que se abone el 82 por ciento directo del sueldo del [illegible] Superior Tribunal de Justicia, que declarara inconstitucional la escala reductora del artículo 29 de la ley 4590 [illegible] de la declaración de inconstitucionalidad hasta la promulgación de la ley cuyo anteproyecto se encuentra a estudio.



La reunión de Viena. — El presidente austríaco Franz Koenig (en el centro), acompaña al negociador soviético Vladimir Semenov (a la derecha) por el salón de espejos del palacio presidencial en Viena durante la recepción a las delegaciones de la reunión de desarme. Atrás, a la izquierda, aparece el jefe de la delegación de Estados Unidos, Gerard Smith. (Radiofoto UPI)